

Braşoi Lapok

Ara 5 lei

Szerda
1931 * május 13

Főszerkesztő
Szele Béla dr.

107. szám
XXXVII. évtolyam

Ara 5 lei

Magyarország és Románia

Irtá: Paul Painlevé

(Utánnymás tilos.)

A Népszövetség május 15-én megnyílt ülészaka minden eddigi között a legproblamatikusabb lesz.

Az osztrák-német vámuniót fogják tárgyalni.

— Ne tessék drámát csinálni belőle! — mondják az osztrák és német államférfiak — Miért ez a nyugtalanság?

A helyzet azonban az, hogy a vámunióval megindul a gazdasági háború — röviden: a háború, amely belőle előbb-utóbb kirobban.

Tény, hogy Közép- és Kelet-Európa gazdasági kátyuban van, amelyből ki kellene húzni.

Milyen eszközzel?

Franciaország a Népszövetség május 15-iki ülésén meg fogja ezt is mondani. Bence ezenkívül Csehszlovákia részéről tesz javaslatot.

En tehát itt most csak arra szorítkozom, hogy nagy vonásokban ismertessem a különböző megoldások lehetőségeit:

A gazdasági krízis általános. Az ipari államokban munkanélküliség van, az agrárállamok nem tudják eladni terményüket.

Középeurópa nagyrésze — agrárállam.

Az első és legfőbb segítségi mód abban állana, hogy Genfben megalakítjuk az Agrár Jelzalog Hitelintézetet, amely már kezdetben 550 millió dollárral fog rendelkezni. Ebből a pénzből elsősorban a közép-európai agrárállamok, Magyarország, Románia kapnak.

Nem vételek-e — fogják mondani — még hitelt is adni ezeknek az államoknak, amelyek már az eddigi termésüket sem tudják eladni? Minek még jobban elősegíteni a termelést? Mire továbbhalmozni a magyar és román magtárakban az eladatlán gabonát?

Nem úgy van. Magyarország és Románia főleg azért nem tudják termésüket értékesíteni, mert az minőségben lényegesen visszamarad az északfranciaországi, északamerikai és kanadai gabonával szemben. Magyarországnak és Romániának valóban még mindig a legprimitívebb kézi-termelés folyik, ellentétben az előbb felsorolt államokkal, ahol a legmodernebb gépek kihasználásával prima kvalitást tudnak elérni.

A nyújtandó hitellel Magyarország és Románia feljavíthatják termelési módszereiket és termelőnyelveik minőségét és felvehetik majd a világpiacra a persenyt a kanadai és más gabonával. Másrészt a Magyarországnak és Romániának szállítandó mezőgazdasági gépekkel az ipari államok foglalkoztatva lesznek és ezekben csökkenni fog a munkanélküliség.

A hitelnyújtás azonban még nem elég a teljes orvosláshoz. „A világ kettébe van törve — mondotta Bowman nemzetgazdász — a nemzetközi élet elakadt”.

Kooperációkra van szükség! Különösen a dunai államok összeműködése annyira szükséges, hogy csodálkozni lehet azon, hogy egy ilyen összefogás eddig még nem történt meg. Most már azonban lehet látni, hogy az osztrák-német vámunió ebben az irányban is felkeltette az érdeklődést különösen Románia, Magyarország és Jugoszlávia részéről.

Egy ilyen dunai összefogás azután egyszer s mindenkorra elvágja az utját a pángermán agitációnak is.

Ez az egyetlen mód, amely biztosíthatja Európa békéjét.

Titulescu teljesen visszavonul

A Népszövetség májusi ülészaka után, mint magáncsember visszatér Romániába



Bukarest, május 11.

Bukarestben futótűzként terjedt el a hír, hogy Titulescu londoni követe a legutóbbi bukaresti sikertelenségei miatt teljesen vissza akar vonulni a politikai élettől, sőt diplomáciai szolgálatot sem hajlandó tovább vállalni. A hír a londoni követe bukaresti barátaitól ered, akiknek állítólag Titulescu táviratilag jelezte elhatározását.

A volt miniszterelnök-jelölt meglepő elhatározásában sokan a jelenlegi kormány elleni tüntetést keresnek. Titulescu állítólag csak annyira hajlandó, hogy a Népszövetség májusi ülészaka után még képviselje a román érdekeket, miután ezt a fontos kiküldetést ma már senki sem vehetné át, annyira nincs idő a napirenden szereplő kérdések kielégítő áttanulmányozására. A népszövetségi ülés lezajlása után aztán Titulescu végleg hazajön s otthagyja a londoni posztot, ahol annyi sikerrel képviselte országa érdekeit.

Averescu, Lupu és Bratianu György együtt mennek tönkre

Ujabb háromlevelű lőgere készül

Politikai kényszerszindikátust alakítanak a kispártok vezeterei

Bukarest, május 11.

A választások előtti belpolitikai helyzetben újabb érdekes fordulat történt. Az ugynevezett kis pártok, amelyek Titulescu kísérletezése alatt olyan keményen viselkedtek a nemzeti egység kormányának tervével szemben, most újra egymásra találtak.

Lupu teljesen elszakadt a kormánytól,



Lupu

Averescu

Bratianu

mert a liberálisokkal kötött választási egyezmény az ő esélyeit háttérbe szorította és bizonytalanná tette. Ugyanez történt George Bratianuval is, aki igyekezett a kormány oldala mellé simulni. Duca azonban a maga nagyobb tekintélyével ellúzte onnan. Averescuval nem is tárgyalt komolyan a kormány s így ez a három kis párt most egymás felé

közeledik, hogy közös erővel csikarjon ki néhány mandátumot a választók tömegéből.

Lupu, George Bratianu és Averescu vasárnap bizalmas értekezletre gyűltek össze s

állítólag már meg is állapodtak a választási egyezmény alapvonalaiban.

Érdekes, hogy a kormányt megriasztotta ez az újabb társulási viszony. Állítólag 30 mandátumot ígért Lupunak, ha visszatér a „nemzeti egység” pártjához, Luput azonban sokkal jobban bántja az eddigi mellőzés, semhogy könnyen és olcsón kibékülne.

Stere új pártja, a radikális parasztpárt, a kamatellenes Liga szervezeteivel kötött választási egyezményt. A meg egyezés szerint a kamatellenes Liga Besszarabiát és egy-két regáti megyét Sterének enged, a többi helyeken viszont ő állít jelölteket. A választási jel közös, akciósabadságát azonban mindkét csoport megtartja.

Létrejött a kormány és az ukrán kisebbség közötti választási meg egyezés is. A paktumot szombat este írták alá Munteanu-Ramnic államtitkár a kormány és Zalojevski az ukrán párt részéről. Az ukránok három mandátumot kapnak a kormány listáin.

A Lupta szerint:

Végleg elhatározták a községtanácsok feloszlátását

Bukarest, május 11.

Vasárnap délután 5 órakor a kormány tagjai minisztertanácsot tartottak, amelyen újra szóba került a városi és községi tanácsok feloszlátásának a szükségessége. A kérdést Argetoianu terjesztette elő, hangsúlyozva, hogy

a kormánynak módot kell találnia a nemzeti parasztpárti tanácsok feloszlátására, mert ez első szükségessége a választások sikerének és a zökkenés nélküli kormányzásnak.

Argetoianu kifejtette, hogy a beindított vizsgálat során 41 községtanácsnál tapasztaltak olyan szabálytalanságokat, amelyek miatt a feloszlátás elrendelése indokoltnak látszanék. A törvény azonban ilyen formában nem ad módot a szétkergetésre, az erőszakos eszköz pedig most, a választások előtt igen rossz hatással lehetne. A kormánynak tehát olyan indokot kell találnia, amelyenél a törvényeség látszata megvan. Ilyen indok lehetne az a tény, hogy a községi és megyei választások kiírásánál annakidején formai szabálytalanságokat követtek el. Ez lehetne az az ürügy, amivel a kormány dolgozhatna.

Döntés ebben a kérdésben még nem történt, politikai körökben azonban számolnak azzal, hogy Argetoianu hamarosan keresztyánviszi tervét s kormányintézkedéssel fogja feloszlátani a tanácsokat.

Ezután a minisztertanács azt a beadványt tárgyalta, amit az állami tisztviselők szövetsége terjesztett a kormány elé. A beadvány keserűen panaszkodik, hogy

a nemzeti-parasztpárti kormány alatt 8—10—12 éves szolgálattal rendelkező állami tisztviselőket bocsátottak el állásukból csak azért, hogy helyet szorítsanak a párt befutásának.

A minisztertanács kimondotta, hogy az ilyen természetű sérelmeket esetenként fogja kivizsgálni és orvosolni.

Foglalkozott a minisztertanács a helyzettel is, amely az új prefektusok kinevezése után állott elő azokban a városokban, ahol az állásukban maradt rendőrprefektusok a volt kormány hívei. — Most, a választások előtt, igen nagy szükség volna arra, hogy a rendőri és a polgári hatóságok összedolgozzanak, ez azonban a politikai szembenállás miatt lehetetlennek látszik.

A minisztertanács elhatározta, hogy a nemzeti parasztpárt életében exponáltabb szerepet vívó rendőrprefektusokat kicseréli s gondoskodik arról is, hogy a megyei tanácsok elnökei se akadályozhatók a prefektusok munkáját a választások sikeres, — kormányra néző sikeres — előkészítésében.

Értésére jutott a kormánynak, hogy a nemzeti parasztpárt óriási propagandát fejt ki a parasztság között azzal az állítással, hogy a kormány felfüggesztette a kamattörvény életbeléptetését. A propaganda eredménye az, hogy a parasztságnak nem akarják fizetni a kamatokat és nem törlesztik adósságaikat. A minisztertanács ezzel kapcsolatban elhatározta, hogy a nemzeti-parasztpárti propagandisták ellen a nemzeti parasztpárti kormány alatt megzavazott alarm-törvény értelmében fog eljárni.

Végleg elhatározták a községtanácsok feloszlátását.

A Lupta lapzártakor érkezett jelentése szerint kormánykörökben elterjedt a hír, hogy a vasárnap délutáni minisztertanács végleges döntést hozott a választott tanácsok feloszlátásának kérdésében.

A határozat szerint a feloszlátást elrendelő királyi dekrétum már a legközelebbi Monitorul Oficialban megjelenik.

A hír a politikai pártok körében óriási feltűnést keltett, annál is inkább, mert a minisztertanács szinte titkos jellegű volt, még hivatalos jelentést sem adtak ki róla. Jorga csak ennyit mondott, amikor a tanácskozásokról érdeklődtek nála:

— Mi történt a minisztertanácson? A miniszterek összevették a fejüket.

A király tanulmányutrá megy az Aldunára

Bukarest, május 11.

Beavatott helyről származó értesülés szerint Károly király legközelebb tanulmányutrá megy az Aldunára.

A király útját összefüggésbe hozzák legutóbbi orsói utazásával.

Szabadlábba helyezik Kun Andor társait?

Kolozsvár, május 11.

A kolozsvári Tábla felelőszéki tanácsa ma tárgyalta Kun Andor és társainak második beadványát, amelyben szabadlábba helyezésüket kérik a fekete-szesszűg letartóztatásban lévő szereplői. A Tábla a kérést elutasította.

Amint értesülünk, e hét végére a tábla mostani döntése ellenére a Kun Andor ügy összes szereplőit szabadlábba fogják helyezni, valószínűleg Kun Andort kivéve és a szabadlábba helyezésnek az lesz indoklása, hogy a vizsgálat ellenük befejeződött és szökésüktől nem kell tartani.

A VILÁGMODELL

Írta: Márai Sándor
(Páris)

A Gyarmatügyi Kiállítás megnyitására jövőre, s amíg zug a fülem a százezer ágyulövöstől, az arab tilinkóktól, a galigalitól és a hivatalos beszédektől, gyorsan felírom, amit láttam, — mindenekelőtt azt a francia bakát, aki a kiállítás kapujában diszorséget állt a Köztársaság Elnökének, s közben, a fegyverére feltűzött bajonett hegyével, elmerülten körmeit tisztogatta. Felebbvalója, egy főhadnagy, diszgyenruhában s kivont karddal, ott állott mellette s cigarettázott: az Elnök autóját néhány lépéssnyire volt már csak, mikor a tiszt eldobta a cigarettát, a baka abbahagyta a körömpucolást, s mindketten kiegyenesedtek és tisztelgtek. Ennek nagyon örültem. Mert, hogy a franciák rosszabb katonák lennének, amiért a diszorséget is csak olyan lezseren s nagyképűség nélkül állják, az nem derült ki a háborúban: kitűnő katonák, s impulzív emberek, még az uniformisban is, s hogy a tiszt nem talált semmit abban, hogy a diszorségre kirendelt baka nem áll feltétlenül a legszigorúbb vigyázz-állásban, a míg az Elnök kocsija oda nem ér az orra elé, úgy sem talált a baka semmit abban, hogy a tiszt cigarettázik, mikor a Legfőbb Hadurat várja, s mint egy rossz diák, csak akkor dobja el a cigarettát, mikor felebbvalója észrevehetné... Hogy a francia hadsereg fegyelme ilyen apró árnyalatok dacára is kitűnő, s legalább olyan megbízható, mint volt a németé, a hol — elképzelni is borzalmas! — hasonló büntényért, a vilmosi Németországban, valószínűleg hadbíróság és várfogság járt, azt mindenki tudja. Egyáltalán, ezek a francia bakák, — közöttük, mögöttük, mellettük álltam, az ünneplő tömegben, mely „Vive Gastonnet!”-t ordított a köszöntő elnök felé: valahogy más a modoruk, mozdulatuk, ahogy a fegyvert prezentálják, ahogy sorbaállanak, ahogy menetelnek, még a katonalépcső drilljében is egyéniek maradnak, egy kissé lógnak, egy kissé sétálnak, amíg kivágják a diszlepet... Egy középeurópai őrmester beleöszölne az iszonyattól, de itt, ennek dacára, vagy talán éppen ezért, minden rendben megy s nem dől össze a világ, ha a diszgyenruha gombja: nem fényesek. Ez volt első impresszióm, a Gyarmatügyi Kiállítás megnyitását.

De hát nem is erről van szó, hanem a világmodellről,

melyet Doumergue ur, hétéves tisztségének utolsó ünnepélyes mozdulatával, hat hónapra átnyújtott az európai turizmusnak, kicsinyek épülésére, felnőttek okulására, s utazási irodák, gyönyörűségére. Ez a világmodell a hivatalos bemutatás pillanatában egy kissé csomagolatlan állapotban volt még, a cilindres előkelőségek meszesbordák, gerendák, ládák és káromkodó munkások között ögyelegetek, s a megnyitás jobban emlékeztetett alapkövetételre, mint egy bevégzett alkotás ünnepélyes felavatására: de a gyorsaság nem boszorkányság, s nyár közepére olyan szép kiállítás lesz itten, dacára a kissé elszárt megnyitáshoz, hogy azt érdemes majd megnézni. A hivatalos épületek, a nagy műemkek nagyjából csakugyan elkészültek, de berendezésről egyelőre még nincsen szó, gyalogutak még nem észlelhetők, a villanylámpák még nem szerelték fel, s ezért, egyelőre, este nyolckor be kell csukni a kiállítást, s a pavilonok két-harmada belül nem igen mutat még egyebet, mint szalonnázó munkásokat, akik nagyon rossznéven veszik, ha a közönség zavarja őket munkájukban és szieszájukban. A fontos az, hogy megnyitották, most már egészen biztos, hogy előbb-utóbb érdekes kiállítás lesz belőle. Nem kell fontoskodni... Politikai okokból kellett így sietni a megnyitással: ez volt az utolsó alkalom, mikor a távozó Doumergue elnök még egyszer, hivatalos pompájában, megmutathatta magát Páris népének. A napfényes délutánon, az Elysée-palotától a Vincennes-i diszkapuiig, gyalogsági ezredek és köztársasági gárda sorfala között, balján a kiállítás szervezőjével, Lyautey marsallal, még egyszer végigmosolygatható Doumergue elnök a párisi utcákon. Örültek neki, üdvözölték. Kezében cilindrével, itt vonult be egy francia polgár a történelembe, az iskolakönyvekbe s az állami hivatalok arcképcsarnokába, — még egyet mosolyog, s azt

tán békés, civil szobor lesz belőle, itt-ott vidéki francia városok piacterein. A nép örült a látványosságnak és bucsuzott Gastonnet-től. S ugyanígy tűnt le, a megnyitás délutánján, a közélet arénájáról a marsall, aki az elnököt kísérte, az aggasztóan katoná, aki Foch és Joffre halála óta a legmagasabb francia katonai tisztséget viseli, s akinek, kora s egészségi állapota miatt, ez az utolsó nyilvános szereplése, mikor bemutatathatja a világnak s első-sorban a francia publikumnak, milyenek is azok a kolóniák, melyeknek megszerzésében Lyauteynek nem kis része volt.

Más látnivaló, mint a kiállító-gyarmatok és államok többé-kevésbé elkészült pavilonjainak külső képe, egyelőre nincsen még: hogy a kiállításnak mégis igen nagy lesz a sikere, azt könnyű megjósolni. Sikeres lesz, mint ez a megnyitás délutánján eldőlt, mert a franciáknak tetszik. Hogy eljön-e az a félmillió német, egymillió amerikai s másik millió vegyes külföldi látogató, az bizonytalan, — akik még ha eljönnek is, mintahogy számították, a kiállítás költségeit ugyan nem fedezhetik, mert a költségeket semmiféle siker megtéríteni nem tudja, de mindenestre költhetnek annyit e hat nyári s őszi hónapban, hogy a párisi hotel s vendéglőipar és a kereskedők a kritikus esztendő haszonnal zárhatják. Biztos, hogy eljön a francia vidék, a dúsgazdag francia vidéki tömeg, mely ritkán kel utra, de ha egyszer megmozdul, ér annyit turisztikai szempontból, mint a külföldiek, — s a kiállítás elsősorban ezek számára

készült, Megmutatják nekik, amiről csak homályos sejtelmük van: birodalmuk igazi méreteit.

Ennek a birodalomnak százmillió alattvalója van ma, — s ezt a százmillió ember tömeget kell látni, ezzel kell számolni állandóan, ha ma Franciaországról beszélnek.

A franciák, akiknek nagy tömege nem nagyon tudja, merre van Annam és közelebb fekszik-e Madagascar, itt megtekint, hetik a modelljét egy kis világnak, mely az övék. Ezért lesz igen nagy francia sikere a kiállításnak. Minden francia törni fogja magát, hogy láthassa az angkori templom modelljét, amelyre a párisiak ma legalább olyan büszkék, mintha ők építették volna Cambodge-ban az eredetit.

A kiállítás dokumentáció lesz és üzlet. Az utak s a pavilonok vidékét egyelőre ládák torlaszolgatják el, melyekben orosz-lánok morognak, guzsbakötött pálmák dideregnek, s gyarmati áruk, mükincsek, ritkaságok várják, hogy egy napon kiállítás tárgya legyen belőlük. Az idelepi-tett bennszülöttek festői ruházatban, hideglelős fázékonyssággal lesik a pillanatot, hogy nyár legyen s elkezdődjön az üzlet, amilyen az évszázadeleji világkiállítás óta nem ígérkezett Párisban. Lesz itt fényjáték, törzsi élet, emberevés és arab háziipar, — s ezen a gyarmati vurstlin felül nagyon októ, imponáló méretű és kvalitású etnográfiai s geográfiai, politikai és gazdasági demonstrációk.

A franciáknak tetszik, ez a fontos, s a gyarmati épületek csakugyan megvesztegetők, exotikumokkal, arányaikkal, gondos kivitelükkel, — ami a kiállítás többi, európai, speciálisan francia architektúráját és díszítő izlését illeti, az persze szembeszökően elüt egy középeurópai,

elsősorban német, mint az orosz s az amerikai iskoláktól, — szerénytelenség nélkül megállapíthatjuk, hogy nem az utóbbiak szégyenére. Páris, mint mindenben, architektúrai és dekorációs izlésében is kissé izolált maradt a kor irányaitól és iskoláitól, — hogy ez a nagyon érezhető izlésbeli izoláltság kezd megbosszulni magát, azt nemcsak a vincennes-i világvurstli stílusán érezni. Az öt év előtti „art decoratif” kiállítás megmutatta már, hogy a francia építészeti, iparművészeti, dekorációs iskolák teljesen figyelmen kívül hagyják azokat a forradalmi tapasztalatokat, melyek e művészeti ágak fejlődésében minden más nagy kulturterületen bekövetkeztek, — az anyagszerűség és tárgyiasság követelményeivel szemben a francia izlés makacsul ragaszkodik egy sajátos, mesterkelt és ciornyás szecesszióhoz, amely, úgy látszik, tetszik nekik, de különben aztán senkinek. Ezek a kutak, lámpák, belső faldíszítések, butorok, melyeket ebből az alkalomból is mint up to date iparművészetet, dekorációt s építészeti prezentálnak a francia tervezők és vállalkozók, a legnagyobb zavarba hozza az idegen szemlélőt, aki láttukra hamarjában nem nagyon tudja, hol van, milyen városban és milyen korban, s fejezőlva hiszi csak el, hogy Páris egyik elővárosában a földalatti vasutal öt pernyire a világ egykori izlés-központjától.

De nekik tetszik, s ezért sikere lesz. S el fog jönni ehhez is a világ mert Páris hívja, mely fluctuat, nec mergitur, — s ha már nagy baj van, mindig kitalál valamit, egy új hódítást, vagy egy Gyarmatügyi Kiállítást. A kapuk megnyitnak, lehet beszélgetni, okulni s szórakozni, s elköltöni Párisra azt a pénzt, melyet itt mindenki olyan nehezen vár. Itt a nagy üzlet. S a látogató vegyen fel galucsi, mert az utak kissé sárosak még egyelőre,

Nemcsak a vasutnál, mindenütt életbe-leptetik május tizenötödikén a középeurópai időszámítást

Kolozsvár, május 11.

A kolozsvári tartományi igazgatósághoz ma kormányrendelet érkezett, amely szerint május 15-ével a közhivataloknál is életbe kell léptetni a középeurópai időszámítást.

Amint ismeretes, a középeurópai időszámításnak Romániában való bevezetése körül viták voltak és már arról volt szó, hogy Romániában csak a vasutnál fogják bevezetni ezt az időszámítást. Természetesen a kétféle időszámítás zavarokat idézett volna elő s ezért a kormány végül is amellett döntött, hogy nem csak a vasutnál, hanem az egész vonalon bevezeti a középeurópai időszámítást.

Házkutatás a nagyváradi Klein Mihály terménycégnél

A kukoricán keresztül a feketeszeszhez

Nagyvárad, május 11.

Röviden jelentettük, hogy a feketeszesz-ügyben vizsgálóbizottság érkezett Nagyváradra, ahol széleskörű nyomozást indítottak a feketeszesz bihari ágazatának teljes kitisztására.

Ma nagy feltűnést keltett, hogy

a bizottság a nyomozás során házkutatást tartott Klein Mihály nagy terménycereskedő cég irodájában és az ott található összes üzleti könyveket lefoglalta.

A vizsgálóbizottság állítólag arra kíváncsi, hogy Klein Mihály cég mennyi kukoricát szállított az egyes szeszgyáraknak, mert a kukorica-mennyiségnek összhangban kell lennie a szesztermeléssel.

Nagyváradon a közeli napokban ezzel kapcsolatban egy előkelő politikai személyiség letartóztatása várható.

Min csodálkozik Sidney Brown?

A csikszeredai anya a svájci gyárostól kért állást a fiának

Egy cikk, az anyaszív és az elbocsátott magyar vasutas

Brassó, május 11.

Voltaképpen Genfből kellene kelteznünk ezt a kis cikket, mert ott történt az, amiről beszámolunk. De az az ok, ami Genfben, Svájc legnevezetesebb városában, megdöbbenést váltott ki egy ottani gyárostól, az az ok itt született meg, Romániában, pontosabban a Székelyföldön. A svájci megható és egyben megmondokozható apró eseményecske magát itt szőrták el a Székelyföldön s lám, országokon túl kelt ki belőle a megdöbbenés növénye!

Seidner Imre, genfi munkatársunk, nemrégiben cikket írt arról a beszélgetésről, amit Sidney Brown-nal, a nagy villanygyáros fiával folytatott. Ez a Sidney Brown végigjárta Oroszországot s ottani tapasztalatairól számolt be munkatársunknak, aki aztán megragadta az alkalmat, hogy a világosan látó, higgadt és józanészű svájci mérnök megfigyeléseit

továbbítsa a B. L. olvasóközönségéhez.

Seidner Imre a napokban újra találkozott a villanygyáros fiával, Sidney Brown feltűnően örvendett a találkozásnak s mindjárt el is árulta ennek az okát. Levelet kapott Romániából, Csikszeredából. A levél magyarul van, nem tudja elolvasni, pedig rettentően kíváncsi a tartalmára. Ki írhattott neki Csikszeredából és mit akarhat tőle?

Seidner Imre hazakisérte Sidney Brown-t s kezébe vette a borítékot, a melyből a B. L. kivágott cikke és egy reszkető kezekkel írott megható hangú levél hullott ki.

A csikszeredai édesanya arra kérte Sidney Brown-t, akit a cikkből ismert meg, hogy adjon fiának állást.

„Kitanult géplakatos és erős, magas ember a fiam, — szólott a levél.

Az állampasutaknál volt alkalmazva,

de kitették onnan, csak azért, mert magyar...

Sidney Brown meghatódva, de egyben megdöbbenéssel hallgatta végig az édesanya esdeklő levelét.

— Hát csakugyan kitéhetnek valakit az állásából, csak azért, mert magyar?

Nem, ezt ő nem tudta megérteni. Nem tudta megérteni, de elhitte, mert olyan volt a levélnek a hangja, hogy elhíhette. Elhitte és megbotrázkodott. Meg is ígerte nyomban, hogy foglalkozik a kérdéssel s nyomban megválaszolja a csikszeredai levelet.

★

Jonescu generális bizonyára nem gondolt ilyesmire, amikor a kisebbségi vasutasokat csapatostól kergette el a vasutól. Nem gondolt arra, hogy a Székelyföldön elszórt igazságtalanság olyan keserűségeknek a magja, amelyből külföldön szokik szárbá a jóvátételt követelő növény. Mert úgy van az, hogy az igazságtalanság, méltánytalanság és az elnyomás nyomán felzokogó keserűség hangja átrepül a határok felett és átrezeg a föld alatt. Nem lehet lefogni és nem lehet határok közé zárni.

Valahol mindig megszáll és gyökeret ver. És ahol gyökeret ver, onnan megdöbbenéstől kitágult szemek merednek Románia felé.

Német bankárok és gyárosok érkeznek Kolozsvárra

Kolozsvár, május 11.

Nagy érdeklődés mellett tegnap tartotta meg Kolozsvárt közgyűlését az erdélyi gyáriparosok szövetsége. A közgyűlésen dr. Böszörményi Sándor ügyvezető igazgató olvasta fel a gyáripar helyzetéről szóló jelentését, amelyet a B. L. már ismertetett. Mircea szenátor, az UGIR vezérigazgatója, a gyáripar nevében a vasuti tarifa jelentős csökkentését és a közterhek azonnali leszállítását követelte. A körzeti vezetőség megválasztása során ismét dr. Farkas Mózeszt választották meg elnöknek, amivel a közgyűlés főleg azt akarta dokumentálni, hogy az UGIR kolozsvári vezetősége és a bukaresti központ között elismultak az ellentétek.

Dr. Böszörményi Sándor ezután bejelentette, hogy május 14-én nagyszámú német bankár és gyáros érkezik Romániába, hogy az itteni gazdasági viszonyokat és üzleti lehetőségeket tanulmányozzák. A német társaság első utja Kolozsvár és Torda lesz.



MEMBERETVAKRÉM
ELŐNYEI

BŐSÉGES HAB-KÉPZŐ ÉS PÉNGÉZŐ
HIGIENIKUS — GAZDASÁGOS

MEYEN MINTADÁRAB KAPNATO AZ ÖSSZES
SZAKKÖZLETKEKBEN

PRÓBALJA KI, HOGY MEGGYŐZŐDHESEN
MEZÉRKÉPVISELET: M. MARGULIUS BUCUREȘTI, ȘMARDAU

Jelölések és önjelölések

Egyre mozgalmasabbá válik a választási harc

Brassó, május 11.

A választási előkészületek egyre gyorsabb tempót vesznek, ami szükséges is, mert ha a kormány nem valósítja meg tervét s nem halasztja el a már kitűzött időpontokat, alig két hét áll még csak a pártok rendelkezésére. A mindenün-
nen beérkező jelentések azt mutatják, hogy a magyarság politikai szervezetei is erőteljes munkába kezdtek. Jellemző is tanulságos, hogy a Magyar Párt vidéki tagozatai szinte egyhangulag foglalkoznak az önálló lista mellett. A párt elnöki tanácsa egyébként 13-án, szerdán, a központi intézőbizottság pedig 14-én tartja meg ülését a jelölésekkel kapcsolatban. A magyarpárti listák végső formája csak itt alakul ki, mert a vidéki tagozatoknak csak ajánlási joguk van.

GYÁRFÁS ELEMÉR A KISKÜLLŐMEGYEI LISTA ELÉN.

A kisküküllőmegyei magyarpárti tagozat intézőbizottsága nyolcadikán tartotta meg a választásokkal kapcsolatos ülését. Az ülés egyhangulag annak a kívánságának adott kifejezést, hogy a párt lehetőleg önállóan vegye fel a választási harcot, mert a paktum csak csalódásokat és keserűséget eredményezett eddig is.

A jelölések megejtésénél a képviselői lista első helyére Gyárfás Elemér dr. került. A második helyet Barabás Béla dr., a megye volt magyar képviselője kapta. A harmadik helyet az iparosság kérésére Szabó Béni brassói szücsmeister nyerte el, míg a negyedik helyre László János földbirtokos visszalépése után a gazdatiszadsalom Szász Ferenc dr.-t vitte be.

TEMESVÁRON HEMZSEGNEK A JEJÖLÖTEK.

Temes megyében minden listán tíz névnek kell állania és az összes pártok indulni akarnak a választásokon. Hét-nyolc lista esetén hetven-nyolcvan emberről lesz szó s így érthető, ha most Temesváron egymást érik a képviselőjelöltek, annál is inkább, mert

sok az önjelöltek száma is,

akik nincsenek ugyan még listán, de remélik, hogy odakerülnek. Ez a nagy tölekedés okozza azt, hogy mindeddig még egyetlen párt sem tudott teljes jelölőlistát benyújtani.

Az öreg liberálisoknál ketten igénylik az első helyet: Cosma Aurel volt miniszter és Imbroane Avram kamarai alelnök. Az ifju liberálisok listáját Coste Gyula volt prefektus sietett benyújtani. A listavezető természetesen ő lett. A nemzeti-parasztpártnak hét volt képviselője van és mindannyian listavezetők akarnak lenni, ami teljesen feldulta a párt belső életét.

A Magyar Párt listájára az eddigi jelöltek közül Kabos Ármint is emlegetik. Jelentkezett Ozorai Lajos tanár is. Pogány László is ambicionálja a jelöltséget. A kereskedők egyesületének részéről Kun Richard tart igényt arra, hogy valahol jelölt lehessen. A szakmai egyesületek egyébként is nagyon mozgolódnak. A vendéglősök és kávéosok két jelöltet akarnak a maguk részére. Az egyikre Somogyi Károly, a másikra Becsky Károly tart igényt. Képviselőt akar az ipari munkaadók szindikátusa is és Veterany Viktor nevét emlegeti. Veterany azonban a Magyar Párt alelnöke is s így kijelentette, hogy csak akkor vállalhatja az ipari munkaadók jelölését a kormánylistán, ha ebbe a Magyar Párt beleegyezik. Temesváron úgy tudják, hogy a Magyar Pártnak nincs kifogása Veterany jelölése ellen s így elfordulhat az a furcsa helyzet, hogy a Magyar Párt egyik alelnöke a kormány listáján indul a választási harcban.

A kormány listáján egyébként legalább 15 érdekképviselőt akar helyet szerezni magának, holott a listavezető Argetoianu után csak kilenc szabad hely van.

HUNYADMEGYÉBEN.

A dévai törvényszéknél újabban a „nemzeti egység pártja”, vagyis a kormánypárt és a szociáldemokraták nyújtották be jelölőlistáikat. Mindkét listán csak a listavezető neve szerepel még. Az első helyen Valcovici közlekedésügyi miniszter, a másodikon Fluera János volt szocdem. képviselő.

A megye prefektusát, Campean Iliet a kormány Maros megyében listavezetőnek jelölte s így a prefektus lemondott és kerületébe utazott. A prefektusi teendőket ideiglenesen Demian Péter algyógyi főszolgabíró látja el.

UDVARHELYMEGYÉBEN.

Az udvarhelyi Magyar Párt szervezte május 12-én, kedden tartja meg jelölőgyűlését. A kamarai lista vezetője minden valószínűség szerint Bethlen György gróf lesz, mint eddig is. Kibéd község küldöttségileg kérte Dávid György dr. református lelkész jelölését. Székelyudvarhelyen egyébként eddig három listát nyújtottak be a törvényszékhez. Mindegyiken csak a listavezető szerepel. A kormánypárt listavezetője Hatiegan Gyula erdélyi miniszter, az averescanusoké Bucsan Constantin volt államtitkár, az ifju liberálisoké Nistor Joachim.

A falusi és városi dolgozók blokkja még nem adta be a listát, de a jelölésekkel elkészült. Mind a négy jelöltje magyar: Jakab János kisiparos, Orbán Dániel földműves, Dobos Ferenc munkás és Demeter Domokos földműves.

BRASSÓMEGYÉBEN.

A brassói törvényszéknél eddig összesen hat listát adtak be: a kormánypárt, nemzeti parasztpárt, liberális párt, a georgisták, valamint a falusi és városi dolgozók blokkja. A hatodik lista a lupistáké, akik külön listával mennek, miután a Lupu és a kormánypárt közötti barátkozás a liberálisokkal kötött paktum lehetetlenné tette. Visszavonják természetesen az öreg liberálisok listáját, mert a liberálisok most már a kormánypárt listáján indulnak. A benyújtott listákon még csak a vezetőnevek szerepelnek, kivéve a falusi és városi dolgozók listáját, amelyen a következő három név van: Kahána Ernő dr. orvos, Kisgyörgy Tamás famunkás és Gyerko Ferenc földműves, bácsfalusi albiró.

CSIKMEGYÉBEN.

A Magyar Párt megyei tagozata elkészült a jelölőlistával, amit jóváhagyás végett a központi vezetőséghez terjeszt be. Listavezető: Páll Gábor dr. volt szenátor. Utána Willer József dr. és Bernád Ágoston dr. állanak. Bernád Ágoston kolozsvári ügyvéd, az ottani Székely Társaság elnöke. Szenátorjelölt: Gyárfás Elemér dr. A községi és városi tanácsok szenátor jelöltje Páll Gábor dr.

UJABB JEJENTÉS TMESVÁRRÓL.

Az újabb jelentések szerint a magyar párt bántási tagozatának intézőbizottsága a vasárnap megtartott jelölő gyűlésen úgy határozott, hogy miután Jakabffy Elmér dr. egy másik megyében történt jelölése miatt a listavezető tisztelet nem fogadta el, a párt önálló választói listáján Ambrózy Andor bárót teszi meg vezetőnek. A listán kivéve a következő nevek szerepelnek: Boka László István, Dadányi György dr., Dezső Antal, Tóth János, Kriván Gyula dr., Kubán Endre, Lázár László, Páll György dr. és Rosenthal Marcell dr.

A szenátori választásokra készült jelölő listán első helyen Ungár Adolf dr. temesvári ügyvéd neve áll s utána Tornyai József telepes gazda és Bakos János gazdálkodó nevei szerepelnek.

Ugyancsak vasárnap határozott a jelölések felől a sváboknál az a frakciója is, amelyik a kormánypárttal közösen indul a választási küzdelembe. Listájukon Kreuter Ferenc, Reiter Imre és Heinrich Péter nevei szerepelnek, míg a szenátusi listán dr. Muth Gáspárt jelölték.

A dolgozók blokkja is elkészült a jelöléssel. Listavezetőjük Patrascanu dr. bukaresti ügyvéd s utána következnek Komanov Obád gazdálkodó, Scheibl Rudolf munkás és Búder Ernő dr.

Máramarossziget, május 11.

A liberális, averescanus és jorgista listák után ma a nemzeti parasztpárt is benyújtotta jelöléseit, dr. Lázár Illés listavezetővel az élén. Lázár jelölése miatt egyébként egész Máramarosban megbotlott a pártfegyelem, amennyiben a Jugafrakció, Lázár ellenlábasa, a jelölés hírére kilépett a pártból.

A szociáldemokrata párt szintén megajttette Máramarosban a jelöléseit. Listavezető dr. Lucian Sándor, második dr. Böszörményi Emil, harmadik Salamon László kolozsvári hírlapíró, negyedik Laza Etim felsővisói gazdálkodó. A szociálistáknak főleg a Visó-völgyben vannak esélyeik.

A zsidóság jelentős része csatlakozott az országos zsidó párthoz. Listavezető dr. Fischer József.

A averescanusok helyzete kilátástalan, mert alig vannak pártbíveik. Jorgista listavezető: Birlea János, aki ismert antiszemita és így Máramarosban nem örvend nagy rokonszenvnek.

Itt említjük meg, hogy a kormány Jurga Flaviust, Argetoianu unokaöccsét nevezte ki Máramarosba prefektusnak.



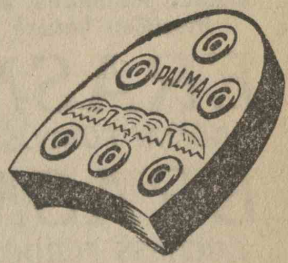
A sportolás igazi élvezet

mindaddig, amíg a test el nem fárad. A gyalogjáró a kirándulás elején még gyönyörködik a természet szépségeiben, de oda van minden varázs, ha testben és lélekben kimerült.

Ne menjen szabadságra és kirándulásra PALMA nélkül a cipőjén. Szívesen fog erre a tanácsra visszaemlékezni minden kilométernél, amit PALMA sarkon tesz meg.

A PALMA ruganyossá teszi a járást, kiméli a lábat meg a cipőt és emeli a jókedvet.

A PALMA kaucsuk sarok növeli a sport élvezetét.



Politikai gyilkosság a sétáló közönség között

Meghalt egy ember, mert nagyon hasonlított valakire

Zágráb, május 11.

Vasárnap délután Zágráb egyik forgalmas utcáján megrendítő gyilkosság történt.

A sétáló közönség soraiban hirtelen eldőrdült egy revolver és Kovács Antal droguista segéd a következő pillanatban holtan esett össze.

A tettest még a gyilkosság színhelyén sikerült elfogni egy Kernjuk nevű szlovén férfi személyében, aki a régi Radics-pártnak volt a tagja. Kihallgatni azonban nem sikerült, mert Kernjuk bekísérés közben magára lőtt és meghalt.

A horvát fővárosban a gyilkosság óriási izgalmat váltott ki, mert minden

jel arra mutat, hogy politikai gyilkosság történt. Csak az volt az érthetetlen a dologban, hogy Kovács semmiféle politikai mozgalomban nem vett részt s indokolatlannak látszott, hogy éppen őt gyilkolja meg az elkeseredett szlovén ember. Később azonban megfeszítették a tragikus eset rejtélyét is.

Kovács Antal megtevesztésig hasonlított Parasic zágrábi rendőrgyőztre, aki politikai bűnügyekben tevékeny szerepet játszott.

Valószínű, hogy az öngyilkos Kernjuk ezt a detektívet akarta eltenni láb alól és

tévedésből lőtte agyon Kovácsot, aki a kiszemelt áldozat alteregója volt.

Megnyílt a Budapesti Nemzetközi Vásár

Tizezrével érkezik a közönség a vidékről és a külföldről a vásár látogatására. — Komoly gazdasági és mégis ünnepélyes, színdús esemény a vásár megnyitása

Május hó 9-én már a kora délelőtti órákban szokatlanul mozgalmas képet mutatott Budapestnek a Városliget felé vezető utvonala. A milliós város képen is meglátszott, hogy ma a szokottól eltérően, valami különös esemény készül, mely az autók ezreinek, a zsufolt autóbuszok és villamosok százainak szájba meg irányát. Délelőtt fél 10 óra után a Városligetben már hármas sorokban haladtak az autók a Budapesti Nemzetközi Vásár területe felé s a közlekedési rendőröknek komoly munkát adott a hatalmas autósorok forgalmának zökkenő nélküli lebonyolítása.

Tíz óra után a vásár előterében már megalkultak a csoportok, kedélyes beszélgetésbe egyedtek a budapesti diplomáciai állomány tagjai, a felső- és alsóház képviselői, a székesfőváros vezérférfiai, akik valamennyien a kormány kiküldöttjére Bud János, kereskedelmi miniszter megjelenésére vártak. A kereskedelmi miniszter fél 11 óra körül jelent meg, társaságában Heint, az osztrák kereskedelmi és közlekedésügyi miniszterrel. A kölcsönös üdvözlések után a meghívottak, Bud János miniszterrel élükön, elindultak a vásár megtekintésére. Éber Antal, a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara elnöke személyesen fogadta és kalauzolta végig a vásár területén a minisztert és a meghívott előkelő közönséget. Sorban tártak fel az idei vásár szenzációi, a vezetőség új, friss és ötletekben gazdag elgondolásainak megtestesült pavilonjai, a kisiparos szalon, ahol Budapest kisiparosainak legkiválóbbjai állították ki remekbe készült produktumaikat. A megnyitásra megjelent előkelő hölgyek érdeklődéseit természetesen mindenek előtt a Nők Szalonja keltette fel, ahol a kozmetika, a testkultúra és szépségápolás csodáinak legújabbjait mutatták be, a népművészet, háziipar és iparművészet csodálatos tehetséggel megalkotott termékeit tárták a nézők elé. Mindjárt a ki-

állítási terület elején terül el Törökország hatalmas pavillonja, ahol Kemál pasa újraépült országának budapesti követe személyesen fogadta és kalauzolta végig a meghívottakat. Az ezeregy éjszakából hallott gazdag művészet öltött itt eleven testet, ötletesen szembeállítva Törökország régi orientális kulturáját az ifju Törökország friss és ötletekben gazdag produktumaival.

A külföldi pavillonok meglátogatása után a meghívott közönség a magyar gyáripár hatalmas fejlődését igazoló pavilonokat tekintette meg. A magyar ész, ötletesség, munka, kitalálás és szorgalom jelét reprezentatív igazolják ezek a pavillonok, a gyönyörű és impozáns méreteken felvonuló nehézipar, a törekény és finom női alakokra készült textilárak hatalmas csoportja, a magyar bútortipar nagy hírét mindenben igazoló modern polgári és diszbutor kiállítás, a magyar mezőgazdaság rendkívül gazdag tárházát bemutató élelmiszer-ipar, a week-end és sport-kiállítás és a részletesen fel nem sorolható rengeteg más pavillon és kiállítás.

A meghívott közönség, elsősorban Bud János kereskedelmi miniszter, a legnagyobb elragadtatás hangján nyilatkozott, egyrészt a vásár kiállítási anyagáról, másrészt az új gondolat és modern felfogást képviselő külső képéről a vásárnak. A Budapesti Nemzetközi Vásár részéről Éber Antal, a Kereskedelmi és Iparkamara elnöke és Magyar Pál, a Nemzetközi Vásár alelnöke köszönték meg a miniszterek megjelenését.

Tizenkét órakor átadták a vásárt a nagyközönségnek, amely már a következő felőrában hatalmas rajonokban lepte el a vásár területét. A vásárra különben minden nap rengeteg látogató érkezik, s így fog ez tartani előreláthatóan május hó 18-án reggel 9 óráig, amikor megszünnék a vásár által nyújtott utazási, vizum és más kedvezmények.



Előkelő illatu szappanok a fürdőie lényűzése

Mihelyt egy Erasmic fürdőszappan lágy, illatos habja megérinti a bőrét, nagyszerű luxuszérzés járja körül az érzékeit. A fürdés ropant kellemes élménnyé válik — s miután ez a két híres szappan előkelő és válogatott illatokat tartalmaz, különösen élénkítően és frissítően hatnak a bőrre.

ERASMIC
RÓMAI FÜRDŐSZAPPAN
ERASMIC
DUCHESS FÜRDŐSZAPPAN

THE ERASMIC COMPANY LIMITED,
LONDON, ENGLAND.
XEB5 170-049

Borzalmas felhőszakadás Bihardiószeg környékén

Az árvíz negyedkilométer hosszúságban elmosta a vasuti sineket, csak átszállással lehet közlekedni

Szatmár, május 11.
Vasárnap délután az Érmelléken borzalmas vihar vonult végig, amely egyelőre felbecsülhetetlen károkat okozott. A felhőszakadás miatt egyes vidékeket áradás borított el, később pedig a jégverés okozott károkat a vetésekben.

A CFR szatmári üzemfelügyelőségéhez érkezett az első megbízható jelentés az orkán pusztításairól.

A jelentés szerint a CFR vonatai Bihardiószeg állomásánál mindkét irányból megrekedtek, mert a felhőszakadás a pályatestet körülbelül negyedkilométer távolságban elmosta, úgy, hogy a sinek alól két méteres mélységben plette a töltés földjét.

A sinek a pályának ezen a szakaszán a levegőben merednek.

Az áradat igen érzékeny károkat okozott az állomás épületében is, mert behatolt a forgalmi irodába és annak berendezését részben tönkre tette.

A szatmári felügyelőség utasítására a

Rovancsolás közben agyonlőtte magát a székesuti sikkasztó postamesternő

Temesvár, május 11.

Tragikus fináléval végződő hivatalvizegálat színhelye volt a temestorontálmegyei Székeskút postahivatala. Megjelent a hivatalban Ursica postafelügyelő és Kürti Borbála postamesternőt felszólította, hogy a hivatalos vizsgálatához és rovancsoláshoz szükséges könyveket bocsássa rendelkezésére. Ursica felügyelő a vizsgálat befejezésekor megállapította, hogy a pénztárban 27.000 lej hiány mutatkozik. A postamesternő, akit a felügyelő kérdőre vont az összeg hiánya miatt, engedélyt kért arra, hogy néhány pillanatra átmenhessen a hivatal mellett levő szobájába. Alighogy betette maga mögött az ajtót, revolverdörrenés hallatszott. Kürti Borbála szívenlőtte magát és néhány pillanat alatt kiszenvedett. Ursica felügyelő jelentést tett az esetről a csenőrségnek és a temesvári postafelügyelőségnek.

— SZABADLABRA HELYEZTEK A SPANYOL DIKTÁTOR. Madridból jelentik: A forradalmi spanyol kormány Berenguer tábornok, volt diktátor miniszterelnök ellen a felelősségrevonási eljárást beszüntette és a tábornokot szabadlábba helyezte. A forradalmi kormány intézkedését nem indokolja.

A BUDAPESTI ZSIDÓKÓRHÁZ RAKKUTATÓ INTÉZETET ÁLLIT FEL. Budapesti jelentik: Egy rákkutató intézet felállítását határozta el a budapesti Zsidó-kórház vezetősége. A szükséges tőke már a vezetőség rendelkezésére áll és az átépítési munkálatokat rövidesen megkezdik.



„BUER“

gyorsan szárítja a nyirkot.
Az egyedüli módszer nedves és nyirkos falak ellen.

Minden dobozhoz használati utasítás mellékelve. Kapható minden szakmabeli üzletben.

Főlerakat: „BUER“ Bukarest, Strada Mecet 33

Egy kikapott kis részlet az új menetrendből

Óriási az elkeseredés a Kisküküllő-völgyi vonalon az új menetrend miatt

A CFR hét megállót beszüntetett a Balázsfalva—parajdi vonalon. Csak Bukarest felé van csatlakozás

Brassó, május 11.

Megemlékeztünk már arról, hogy május 15-vel a CFR vonalain új menetrend lép életbe. Ugyancsak május 15-én lép életbe a román vasutaknál a közép-európai időszámítás is.

A kétféle változás a vasutnál, tehát az új menetrend és az új időszámítás, az utazó közönséget nagy meglepetések elé állítja.

A B. L. holnapi száma részletesen közölni fogja a főbb menetrendi változásokat, addig is azonban — mutatónyképpen — ismertetjük a Kisküküllő-völgyi változást, amely az ottani utasforgalom szempontjából rendkívül hátrányos.

A kisküküllővölgyi lakosság érdekével eddig sem nagyon törődött a magas CFR.

A május 15-én életbe lépő új menetrenddel azonban a kisküküllővölgyi vonattal utazók

csatlakozást csakis Bukarest felé kapnak,

mert más irányban minden egyes alkalommal akár jövet, akár menet két-három órát kell várni Balázsfalván.

Ez még talán a kisebb baj, hanem az új menetrend szerint a CFR a kisküküllővölgyi vonalon megszüntette az alábbi megállóhelyeket: Ádámos — Bolkács — Bernád — Désfalva — Pánád — Székfalva — Gyalakuta. Ezeket az állomásokon május 15-től a vonat nem fog megállni, s az itt szolgálatot teljesítő jegykiadók, egyszerű vonalöröknek lettek minősítve.

Az illető állomások lakói, ha utazni akarnak, akkor kénytelenek kilométereket gyalogolni a legközelebbi vasúti állomásig. Hogy mi a célja ezzel a vasutnak, azt senki sem tudja, de hogy ez nem vall kereskedelmi érzékre, az biztos.

Mint értesülünk, a Kisküküllő-völgyi lakosság panaszát memorandumban foglalva, tiltakozni fog az új balkezes menetrend ellen.

Fantasztikus életbiztosítási család Franciaországban

Két vénkisasszony ravaszságban lepipálta az összes eddigi biztosítási családok tetteit

Páris, májusc 11.

Rémregények borzalmait megszégyenítő és felülmúló kettős gyilkosság történt Marseilleben.

A hajmeresztő borzalmasságu bűntény főszereplője két vénkisasszony és egy biztosítási ügynök, akik egy ravaszul kieszelt biztosítási csalás tanult tetteik el láb alól s a holttesteket állati kegyetlenséggel semmisítették meg, hogy a büntetett utolsó nyomait is eltüntessék.

A bűnügyi krónikákban páratlanul álló rémtett előzményei a következők:

A németországi származású Schmidt nővérek, akik évek óta laktak Marseilleben, néhány hónappal ezelőtt egyik nagy francia biztosító társaságnál

2 millió frankos életbiztosítást kötöttek. Amikor a kötvényt megkapták és néhány részletet lefizettek, egy beteges öreg nő vettek magukhoz. Számításuk várakozáson felül sikerült, mert a szerencsétlen teremtés néhány hét múlva meghalt. A két vénkisasszony most az egyikőjük okmányait kicserélte a halottéval és a hatóságoknál a halálesetet Schmidt néven jelentette be.

Ezzel az agyafurt trükkel sikerült is a magas összegű biztosítási díjat felvenni. Ennél a csalásnál a Schmidt nővéreknek egy Sarret nevű biztosítási ügynök is segédkezet nyújtott bőséges jutalom ellenében. Minden simán ment, egy azonban nyugtalanította a vénkisasszonyokat és segítőjüket: a különös életbiztosítási történetről tudomása volt Sarret kollégájá-

nak, Duregier biztosítási ügynöknek is és természetesen tartottak attól, hogy ha le nem kenyerézik, a 2 milliós életbiztosítás kulisszatitkait elbeszéli.

Hogy ennek elejét vegyék, hárman azt határozták el, hogy Duregier-t ellesszik láb alól.

A pokoli tervet valóra is váltották. Sarret, Duregier ügynököt feleségével együtt a Schmidt nővérek lakására csalta. És ottan

a mit sem sejtő házaspárt hármasan meggyilkolták.

A kettős gyilkosság elkövetése után pedig alapos tanácskozás alapján arról is gondoskodtak, hogy a büntetett nyomait észrevétlenül eltüntessék. Sarret a Schmidt nővérek segítségével a két holttestet becipelte a fürdőszobába és elrejtette a fűdőkád alá, majd nagymennyiségű tömény kénstavat szerzett és azzal öntözte le a holttesteket.

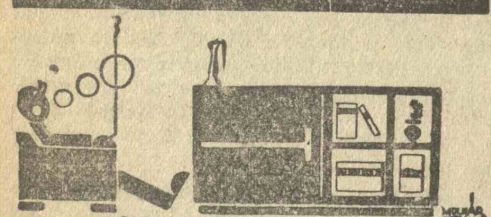
Három nap múlva a Duregier házaspár teteméből fekete, iszapszerű massa lett, amelyet most már minden különösebb feltűnés nélkül öntöttek ki a csatornába.

A biztosítási ügynök eltűnése azonban nem maradt titokban. A rendőrség is nyomozni kezdett és rövidesen ki is bógózta a rejtélyes bűnügy minden részletét. A két Schmidt-nővert természetesen azonnal letartóztatták Sarret ügynökkel együtt, aki a biztosítási csalásban és azután a Duregier házaspár meggyilkolásában is bűntársuk volt.

Ghica külügyminiszter kimagyarázza a német—román konfliktust

Bukarest, május 11.

Ghica külügyminiszter ma délután 5 órára magához kérte a sajtó képviselőit, akiknek a külügyminisztériumban teát szolgáltat fel és a kellemes párolgó



SZEKELY & RÉTI
ERDÉLYRÉSZI BUTORGYÁR R. T.

MAROSVÁSÁRHELY
NAGYSZEBEN, BRASSÓ-I FIOKJAI
LESZÁLLÍTOTT GYÁR' ÁRON
AJÁNLIK
A MODERN BUTORGYÁRTÁS
REMEKEIT
KEDVEZŐ FIZETÉSI FELTÉTELEK MELLETT IS.

teák hangulatában nyilatkozni fog a német—román konfliktusról.

Az ominózis konfliktus igazi bombája úgy látszik még csak ezután fog robbanni. Tudvalevő, hogy a berlini sajtó a konfliktussal kapcsolatosan azt írta, hogy a német—román gazdasági tárgyalások francia nyomásra szakadtak meg, de a cseh kormány keze is közreműködött ebben. Hogy a berlini sajtó megközelítette valamennyire az igazságot, bizonyította Briand francia külügyminiszter nagy beszéde a francia parlamentben, ahol kijelentette Briand, hogy a tárgyalások megszakadása a francia politika nagy sikerének tudható be.

Uglátszik, hogy a csehszlovák kormány valóban mindent el akar követni, hogy Németország és Románia között ne jöjjön létre a gazdasági megállapodás.

Erre vall az, hogy — amint kormánykörökből értesülünk — a cseh kormány egyelőre informatív tárgyalásokat kezdett a román kormánnyal, amely szerint

Csehszlovákia hajlandó Románia minden még meglevő gabonafeleslegét átvenni, ha a román kormány a német gazdasági szerződést egyelőre elejti.

Telef 518 „MODERN MOZGÓ“ BRASSÓ

Ma, hétfőn d. u. 5, 7 és 9 órakor **utoljára** a legkedvesebb német beszélő és éneklő filmoperettje:

„IHRE HOHEIT BEFIEHLT“

(ÖFENSÉGE PARANCSAIRA)

HOLNAP, KEDDEN, NAGY PREMIER:

Die blonde Nachfigal

Német UFA sláger! (A szőke csalogány) Német UFA sláger!

WESTERN ELECTRIC beszélgép

Ujabb munkáselbocsátások a Zsilvölgyében

Déva, május 11.

Az elmúlt hónapokban mintegy ezeröt-száz munkást bocsátottak el a bányavilágban, de ugyátszik, hogy még ezzel se záródott le az elbocsátások sorozata. — Vulkánban újabb 150 munkást irtak ki a fekete táblára. Híre jár annak is, hogy a lapényi villamos központ teljes személyzetét elbocsátják és Vulkán fogja az áramszolgáltatást ellátni.

A Zsilvölgye meggyötört lakossága körében természetesen óriási a kétségbeesés.

A német párt 15 mandátumot kap a kormánytól

Bukarest, május 11.

A német párt az alábbi hivatalos jellegű közleményben hozza nyilvánosságra a kormánnyal kötött megállapodását:

Szombaton délután öt órakor Argetoianu belügyminiszter, mint a kormány képviselője és Hans Otto Röth, Kreuter Ferenc, Konnerth Frigyes, a német párt reprezentánsai választási kartellt kötöttek. A választási kartellnek tisztára technikai jellege van és nem érinti a német párt politikai függetlenségét. A német párt a kormány listáján 15 mandátumhoz jut. Hétfőn ül össze a Német Párt Központi Vezető Bizottsága, hogy a választási kartellt ratifikálja.

Bukarestben a hír a megkötött választási paktumról élénk feltűnést keltett, mivel a Jorga-kormány három mandátummal többet juttatott a német pártnak, mint amennyit a Maniu-kormány-paktum alapján kaptak.

Végre sikerült Temesmegyében prefektust fogni

Temesvár, május 11.

Temestorontálmegye új prefektusává a kormány — mint azt a hivatalos lap jelentette — Cioban Aurél dr.-t nevezte ki. Cioban Aurél lippai földbirtokos, aki a második Averescu-kormány idején szenátor volt. Egy ideig elnöke volt a mezőgazdasági kamarának is. A múlt héten kilépett az Averescu-pártból és a Garoflid-féle elégedetlenek csoportjához csatlakozott. Mikor Batzaria kinevezett prefektus kijelentette, hogy állását nem foglalja el, mert egy esetleges pünkösdi királyságra nem hajlandó Temesvárra utazni, a kormány a temesi prefektúra ideiglenes vezetésével Dimitriu Constantin közigazgatási vezérfelügyelőt bízta meg és közben körülnézett alkalmas prefektus után. Cioban Aurélban végre megtalálták, akit kerestek.

Gyümölcsfavédelmi előadások Erdélyben

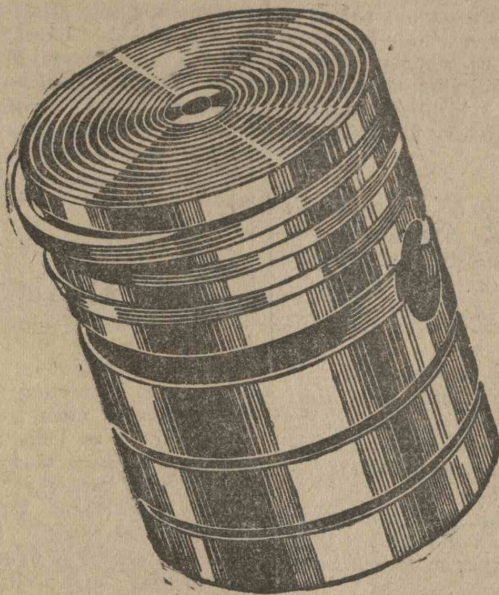
Kolozsvár, május 11.

Az Erdélyi Gazdasági Egylet gyümölcstermelő szakosztálya a Tordán, Bánffyhyunadon, Nagyenveden, Gyulafehérváron a Marosmegyei Földműves Szövetséggel karöltve Marosvásárhelyen bemutatóval kapcsolatos szülő- és gyümölcsfavédelmi előadásokat rendez. Hasonló előadásokat rendez a Szamosmegyei Gazdasági Egylet Désen és Szamosújváron. Az előadások közül a tordai most folyt le az érdekelt gazdaközönség nagy érdeklődése mellett. Előadásokat tartottak dr. Péter Béla ny. gazd. akadémiai igazgató és Török Bálint EGE titkár. A következő előadás folyó hó 10-én d. u. lesz Bánffyhyunadon, 14-én Szamosújváron, 15-én Désen. A gyulafehérvári, nagyenvedi és marosvásárhelyi előadások ideje még nincsen kitűzve, azokról az E. G. E. értesíteni fogja az érdekelt gazdaközönséget.

Miért?

Miért kopnak el vagy rágódnak be a dugattyúk? Miért törnek el vagy sülnek be a dugattyúgyűrűk? Miért lépnek fel kompresszióvesztések, túlságos elhasználódás és szerves lerakódások? Miért állnak be minden defektusok, melyek a gépjármű teljesítményét és élettartamát, üzembiztonságát és gazdaságosságát oly nagyon csökkentik?

Miért?



Mert alkalmatlan kenőolaj került felhasználásra, melynek $\frac{1}{1000}$ milliméter vékonyságú védőrétege nem állta meg a helyét a robbanómotor belsejében uralkodó rendkívül magas hőmérsékletekkel és nyomásokkal, valamint a modern motor fordulatszámaival szemben. A megfelelő fajtájú Mobiloil helytáll! Ezért is nevezik a „világ minőségének”!

Mobiloil

VACUUM OIL COMPANY S. A. d. R. BUCUREȘTI

Véres tüntetések Madrid utcáin

Madrid, május 11.

Forradalmi jelenetek játszódtak el vasárnap délelőtt és az esti órákban a spanyol főváros utcáin.

Délelőtt a köztársaság hívei akadályozták meg a monarchisták propaganda felvonulását, este pedig a monarchisták rendeztek véres verekedéseket a közben felgyújtottak az egyik madridi lap szerkesztőségét is.

A délelőtti órákban nagy feltűnést keltett a madridi utcákon az a felvonulás, amelyet az újonnan alakult monarchista párt rendezett autókön, propagandául a közelgő választásokra. A királpárti kortesek hangosan éljeneztek Alfonsot, mire a köztársaság fanatikus hívei hirtelen megrohanták az autót. A bennülőket kirángatták és alaposan elpáholták őket, hogy

ha a rendőrség idejében nem lép közbe, Alfonsz éltetődött agyonverték volna.

A rendőrség azonban rabszállító kocsikat hozatott és azok segítségével szállította el a monarchia póruljárt híveit a gyászosan sikerült tüntetés színhelyéről. A tömeg ezután a monarchista egyesülés háza elé vonult és megtette az előkészületeket az épület felgyújtására. A rendőrségnek többször kellett erőszakkal kényszeríteni a felgyújtott tömeget szétoszlatni. A köztársaság hívei ekkor az ABC című madridi lap épülete előtt verődött össze és azt is fel akarta gyújtani. Itt a polgári gárda lépett közbe és kergette szét a tömeget. A rendőrök a szomszédos házakat szállították meg és,

amikor a tömeg nem mutatott hajlandóságot a visszavonulásra, sortűzet adtak, amelynek számos sebesültje volt.

Az izgalmak az esti órákban sem csillapodtak. A kora esti órákban ismét ezekre rugó tömeg gyülekezett a belügyminisztérium előtt, ahol elkeseredetten tüntettek a köztársaság jobboldali érzelmi belügyminisztere ellen.

Ez a tüntetés az új spanyol kormány tag-

A revízió haladéktalan napirendre tűzését követelték a magyar képviselőházban

Tiltakozás a Habsburg-restauráció ellen

Budapest, május 11.

Sixtus pármái hercegnek és Sauerweinnek budapesti látogatása ismét a Habsburg-restauráció lehetősége felé irányította a közfigyelmet.

A magyar képviselőház szombati ülésén Malasics Géza tiltakozott az ellen, mintha akármelyik nemzet újra Magyarországot nyakára hozhatná a Habsburgokat.

— A népnek lesz annyi ereje, — mondotta Malasics —, hogy megakadályozzon olyan kísérletet, amely a más nemzetek érdekeit szolgáló királyságot akar visszaváltani Magyarországon.

Ezután gróf Károlyi Gyula külügyminiszter szólalt fel, aki leszögezte, hogy Magyarország szerepe és sulya kezd visszatérni a világpolitikában.

— A békerevizio kérdésében az utóbbi időben elhangzott felszólalások — mondotta a külügyminiszter —, fedik a kormány álláspontját. A békeszerződések olyan állapotokat idéztek elő, amelyek az ellenségeskedés csirait hordják magukban.

Farkas István (szociáldemokrata) hangsúlyozza, hogy a szociáldemokrata párt fenntartja a második nemzetgyűlésen elfoglalt álláspontját, amely szerint Magyarország külpolitikájának az lenne a helyes iránya, ha

beleilleszkednék a kisantantba, ott átvinné a vezetőszeret és megcsinálná a kisantant és Magyarország közös vámtérletét.

Gál Jenő a következő indítványt jegyezteti be:

jai között azért keltett nagy aggodalmat mert rendkívül kiélezték a köztársasági párt, jobb- és baloldali frakciója között az ellentéteket.

Este is véres verekedések keletkeztek, amelyeknek során a monarchisták egy taxisoffort megöltek.

Ebből újabb bonyodalmak származtak, mert a taxisofförök, társuk meggyilkolása miatt sztrájkba léptek és mozgalmuknak megnyerték a villamos vasutak személyzetét is. Ennek következtében a késő esti órákban az összes madridi villamosok beszüntették a forgalmat.

„Indítványozom, hogy a képviselőház a május 17-iki „Elnyomottak Napját” közvetlenül megelőző ülésnapján határozza el, hogy tiltakozik a trianoni békeszerződés további fenntartása ellen és követeli a revízió haladéktalan napirendre-tűzését.”

Benes szerinti a revízió, barátságos szellemben kell megoldani

Prága, május 11.

Benes a szenátus külpolitikai vitája során a békeszerződések revíziójával kapcsolatban utalt arra, hogy a békeszerződések magukban foglalják az erre vonatkozó lehetőségeket. A szerződések ugyanis kimondják, hogy módosítások csak a Népszövetség hozzájárulásával történhetnek.

— Ha ma merülne fel a kérdés, — mondotta Benes —, akkor, őszintén szólva, ellene volnánk.

Végül hangsúlyozta, hogy meggyőződés szerint a revízió kérdését barátságos szellemben fog kelleni megoldani.



Követeljen kimondottan eredeti

Olla-t

mely évtizedek óta elismert és vezető minőség!

ASTRA (APOLLÓ) MOZGÓ

BRASSO

Hétfőn, kedden a szezon legpazarabb, legszenzációsabb filmujdonsága

POMPADOUR MÁRKINÉ

királyi szerető gáláns kalandjai németül beszélő, éneklőfilm fut.

A főszerepekben: ANNY AHLERS, WALTERE JANKHUN, IRÉNE AMBRUS, VEREBES ERNŐ.

Hírek

Szomoru, de nagyon jeilmező tréfa

Egy nagyobb erdélyi városban történt az alábbi história. Egy nagyobb ebédelő asztaltársaság egyik tagja minden egyes alkalommal kivett egy ezerlejt és a tányérja mellé tette. Ebéd után ismét zsebrepágta a bankjegyet és eltávozott.

Sokáig faggatták mi a célja ezzel a művelettel, de nem adott felvilágosítást.

Egy hónap telt el így, végre megszólalt az ezerlejes tulajdonosa:

— Schopenhauernek volt a szokása, hogy amikor a kis német vendéglőben az asztalhoz ült, tányérja mellé elhelyezett egy aranyat. Mikor végzett vacsorájával, az aranyat ismét zsebrepágta. Hosszu idő múltán az egyik merészebb pincér megkérdezte a mogorva öreg filozófustól, hogy mit jelentsen ez az estként asztalra tett aranypénz.

— Odaadom ezeknek a tiszteknek, — mondotta Schopenhauer — ha egyszer másról is beszélnek a vacsora végén, mint kutyáról, lóról és nőről. Eddig azonban még mindig sikerült megőriznem az aranyat.

— Schopenhauert kopiroztam. Közelióásra szántam ezt a pénzt abban az esetben, ha a társaság tagjai egy hónapon keresztül nem vetnek fel egy olyan tervet, amellyel a gazdasági válságot meg lehetne oldani.

— 31 napos volt a hónap és 31 új ötlet körül folyt a vita. De csak én kerestem rajta.

Felhívás

Hogy valaki választói jogát gyakorolhassa, annak előfeltétel, hogy kezében legyen választói igazolványa. Ezért minden magyar választó tartsa kötelességének a választói igazolványát kivenni. Brassóban a járásbíró adja ki délután 3-7 órák az igazolványokat. A falvakban kihirdetik, hogy mikor osztják ki. A városiak jelenjenek meg okvetlenül a járásbírósnál és vegyék ki igazolványaikat, a falusi testvéreink pedig úgy osszák be munkájukat, hogy mikor az igazolványok kiadása végett a járásbíró megjelenik a falujukban, valamennyien otthon legyenek és átvehessék az igazolványt. Erős és minden szívósságunkat igénybe vevő küzdelemre lesz szükség, hogy győzzünk. Egész sorsunk függ ettől a győzelemtől. Azért készüljön fel mindenki a küzdelemre és teljesítse mindenki a kötelességét.

Az Országos Magyar Párt vezérőlbizottsága.

— Dr. Váradi Aurél temetése. Kolozsvári tudósítónk jelenti: A magyar párt elhunyt alelnökét, dr. Váradi Aurélt, hétfőn délután négyórákor temették. A ravatal az unitárius kollégium előcsarnokában volt felállítva, ahol dr. Boros György püspök végezte a gyászszertartást. A temetőben Ürmösy Károly eszperes bucsúztatta a halottat. A temetésen a magyar párt és az ügyvédi kamara szinte teljes számban képviseltette magát.

— URUGUAI NEM ADJA KI ILIE NICOLAET. Bukarestből jelentik: Ismeretes, hogy a Casa Munciiál nemrégben óriási arányú sikasztásnak jöttek nyomára, amelynek hőse, egy Ilie Nicolae nevű hivatalnok, először Madeira-szigetre, majd onnan Uruguájba szökött. A kormány legutóbb kiadatási kérelemmel fordult Uruguáj államhoz, amellyel hasonló esetekben, viszonszági egyezménye van. Annál feltűnőbb, hogy Uruguáj ma értesítette a román külügyminisztériumot, hogy Ilie Nicolae nem adja ki.

— GAZOL A GALACI VILLAMOS. Tudósítónk jelenti: Galacban könnyen végzetessé válható villamoskarambol történt. Egy parasztszeker haladt a villamosok mentén, amelybe beleszaladt a villamos. A szekéren négy férfi és egy nő ültek, akik valamennyien súlyosan megsebesültek, úgy, hogy kórházba kellett szállítani őket.

17. sz. szelvény

„Vestis” Ruházati Árulorgalmi Rt.
Brassó, Lensor 26., 10⁰⁰-os kedvezményre jogosító utalvány elnyeréséhez 6 drb. folytatódagos számú ilyen szelvény szükséges.

— Eltemették Beöthy Lászlót. Budapestről jelentik: Beöthy Lászlót, a nagy-névi magyar színigazgatót, vasárnap délután temették el a farkasréti temetőben, miután kívánsága szerint csendes budai temetőben akart pihenni. Temetésére repülőgépen hazaérkezett Fedák Sári is. A sírnál a színigazgatók szövetsége nevében Roboz Imre, a Nemzeti Színház képviselőjében Hevesi Sándor, a színészek szövetsége nevében Törzs Jenő, a színpadi szerzők egyesülete megbízásából pedig Harsányi Zsolt mondtott búcsúztatót.

— KÉTÉVELŐTTI PANAMA UTÁN NYOMOZNAK A CFR-NEL. Bukarestből jelentik: A kormány bizottságot küldött ki, amelynek az a feladata, hogy egy kétévelől elkövetett nagyszabású CFR-panamát kinyomozzan. A CFR ugyanis a Maniu-kormány uralomrajutása után száz új lokomotívot rendelt Németországból és állítólag ekörül történtek nagy visszaélések. A bizottság munkájának eredményét rendkívüli érdeklődéssel várják.

— TULJÓL SIKERÜLT REKLAM. Új mozis költözik egy kis német városba és hogy propagandát csináljon mozijának, kiírja a mozi kapujára óriási betűkkel:

— Hatvanéztendőseknek és azon felülieknek szabad bemenet!

A reklámötlet azonban visszafelé sült el, mert azontul a mozi nap-nap után teleültek az aggasztások, akiket a lgenagyobb szenzációk sem voltak képesek megmozgatni. Az ingyemozi kiűzte őket otthonukból.

A mozi kétségbe van esve, de aztán újabb ötlet jut eszébe. És most így változtatja meg a kapura írt reklám-szóvegeket:

— Hatvanéztendőseknek és azon felülieknek szabad bemenet — szülek kíséretében!!

— BETÖRT EGY MOZIBA. — AGYONLÖTTÉK. Bécsből jelentik: Vasárnap éjszaka Stanzl bécsi közrendőr posztolás közben észrevette, hogy a Sascha moziból gyanús világitás szűrődik ki. Azonnal értesítette az őrszobát, ahonnan rendőrök jöttek és behatoltak a mozi épületébe, Stanzl közrendőr pedig a bejáratnál maradt őrködni. Hirtelen egy ember ugrott ki a mozi irodájának ablakából. A rendőr riasztó lövést adott le, a betörő is visszalépett, azonban egyik golyó sem talált. Stanzl rendőr felszólította a betörőt, hogy adja meg magát, majd, amikor az újból revolverét kezdte használni, a rendőr egyetlen lövéssel leterítette a mozi éjszakai látogatóját. — Kiderült, hogy az agyonlőtt egyén, Kurtz János vasvári illetőségű notórius betörő, aki már tízszer volt elítélve.

— NEVMAGYAROSÍTÓ TÁRSASÁG ALAKULT BUDAPESTEN. Tudósítónk jelenti: Vasárnap tartotta meg alakuló gyűlését Budapestben a Névmagyarosító Társaság, amelynek célja az, hogy a névmagyarosítást kellő propagandával terjessze és az eljárást könnyebbé tegye. A tömeges névmagyarosításra azért van szükség, a társaság szerint, mert a magyar középosztály 33 százalékának idegenhangzású a neve. A társaság fővédnöke József főherceg.

— HADIROKKANTAK GYŰLÉSE BRASSÓBAN. A brassómezei hadirokkant tisztek és altisztek, valamint a nyugalomba vonult tisztek Brassóban, május hó 14-én, délelőtti 10 órák a tanácsház, nagytermében gyűlést tartanak.

Nyugodt alvás, friss ébredés az egészség legjobb kifejezője. Egészségének fenntartásához, idegeinek erősítéséhez járul hozzá, ha reggelire, uzsonnára Ovomaltine-t használ.

— HUNYADMEGYE UJ PREFEKTUSA. Déváról jelenti: A lemondott Cămpăanu Ilie prefektus helyére a belügyminiszter, ideiglenes minőségben, dr. Bejan Romulus kovásznai főszolgabíró küldötte ki és bízta meg a prefektusi teendők ellátásával. A delegált prefektus szombaton vette át hivatalát.

— VIPERÁT FOGTAK A DÉVAI VÁRBAN. Tudósítónk jelenti: Tudvalevő, hogy a dévai Várhegy-Mehádia és a Herkules-fürdő környékén kívül — az egyedüli hely az országban, ahol a vipera, a legveszedelmesebb mérges kigyó-fajta tanyázik, amely gyakorta veszélyezteti a várhegyen sétálók életét, veszedelmes marásával. Az elmúlt héten, naplemente tájban, az egyik sétáló egy kifejlett, 75-80 cm. hosszú viperára akadt, amelyet, mielőtt az ráugorhatott volna, sikerült ártalmatlanná tennie és élve elfogni.

Abban a kellemes helyzetben vagyunk, hogy tisztelt városi és vidéki vevőinknek

olcsó paplannal

lehetünk segítségére. Eladásra kerül 100 darab gyapjuval és vattával töltött paplan, amelyeket egy árverés alkalmával meglepően olcsó árban sikerült beszerezniük. — Tisztelettel:

Depner & Roth, Brassó, Kapu-utca

12958 E

— CSECSEMŐGYILKOS ANYA. Bánsági tudósítónk jelenti: Szenzációs csecsemőgyilkossági ügyre derítettek fényt most a vulkányi csendőrség nyomozó közegei. A község alatt elfolyó Aranka-patak vize néhány nappal ezelőtti ugyanis egy pár-órás csecsemő holttestét vetette ki. A csendőrségi nyomozás a gyilkost hamarosan kinyomozta, egy vig életét élő, fiatal özvegy, Kelcsov Katalin személyében s megállapította, hogy a fiatal özvegy házasságán kívül született csecsemőjét néhány órával a szülés után kivitte a falu alatt folyó patakhoz és ott a vízbe ölte. A gyermekgyilkos asszonyt a csendőrök letartóztatták.

— AGYONTAPOSOTT A BIKA EGY TIZENKÉTGYERMEKES TEHÉNPÁSZTORT. Bánsági tudósítónk jelenti: Megdöbbentő szerencsétlenség játszódott le a napokban Kisszentmiklós bánsági község legelőjén. A községi bika valamitől megvadult és nekirohant Dragan Miklós tehénpásztornak, akit előbb szarvaira kapott, majd a földre dobott, ahol pár pillanat alatt agyontaposta, mielőtt még a többi pásztorkok a szerencsétlen ember segítségére siethettek volna. A tragikus véget ért marhapásztor tizenkét árva gyermeket hagyott maga után.

— A MUNKANÉLKÜLI NYOMOR RABLÓTÁMADÁSOKRA KÉNYSZERITI KRASSÓMEGYE HEGYVIDÉKÉN A NELKÜLÖZŐ EMBEREKET. Resicai tudósítónk jelenti: Az elmúlt napok folyamán Krassómege bánya vidékén ismételtén több rablótámadást követtek el ismeretlen tettesek az országuton járó emberek ellen. A rablótámadásokat a Resicabánya és Domán közötti országutszakaszon, a dománi völgyben követtek el a támadók s az utasokat minden pénzüketl és értékes tárgyaikból kifosztották, azután pedig utnak eresztették őket. A rablótámadások körülményei a nyomozó hatóságok feltevése szerint arra engednek következtetni, hogy a támadásokat kenyerüket vesztett nyomorgó munkanélküliek követtek el, akiket a nélkülözés kényszerített a rablótámadások elkövetésére. A tettesek kézrekerítése érdekében egyébként a hatóságok energikus nyomozást indítottak.

— SZÉKELY DALUNNEPÉLY UDVARHELYMEGYÉBEN. Tudósítónk jelenti: A székelvudvarhelyi református dalkör zászlószentelési ünnepel kapcsolatban, az országos dalosszövetség engedélye alapján május hó 26-án került el dalosversenyt rendez Udvarhelyen, amelyen a következő dalárdák vesznek részt: 1. Almási unitárius. 2. Kányádi református. 3. Hodgyai református. 4. Székelymúzsai református. 5. Szentábrahám D. F. dalárda. 6. Alsóboldogfalvi. 7. Vargyasi D. F. egytel. 8. Rugonfalvi református dalárda. 9. Farczádi református vegyeskar. 10. Újszékelyi székelvudvarhelyi. 11. Szentmihályi unitárius dalkar. — Mint vendégdalárdák énekelnek a dalosünnepélyen: Nagyborosnyói Dalkör, Csikszederdai Székely Dalegylet és a Gyergyószentmiklósi Dalkör. Az esti díszhangversenyen Inczedy Jocksmann Ödön, a dalosszövetség elnöke is fellép, ünnepi beszédet Vársárhelyi János fog mondani.

— HUNYADVÁRMEGYE UJ TANFELÜGYELŐJE. Tudósítónk jelenti: A Jorga-kormány uralomra jutása a hunyadvármezei tanfelügyelő személyében is változást hozott, amennyiben a közoktatásügyi minisztérium Lacaci eddigi tanfelügyelőt állásából felmentette és helyébe Jula Sabin piski igazgató tanítót, a hunyadvármezei tanító egyesület elnökét nevezte ki tanfelügyelőnek, aki a héten veszi át hivatala vezetését.

— KÖRÖZIK A PISKI ADÓELLENŐRT. Tudósítónk jelenti: Francesco de Vitto, e széphangzású olasz nevű pénzügyi főtisztviselő az elmúlt év végén került a piski adóhivatalhoz ellenőrnek, ahol kifogástalanul teljesítette hivatalát. — A karácsonyi ünnepekre szabadságra utazott és azóta a mai napig sem tért vissza hivatalába, mire most a pénzügyigazgatóság elrendelte az ismeretlen helyen tartózkodó adóellenőr körözését.

MINDEN MEGVALTOZIK

— Oh, ezek a férfiak milyen állhatatlanok. Az én férjem valamikor azon erősködött, hogy a világ végére is elmenne értem, — most pedig nem hajlandó a harmadik házban lakó pékig fáradni, hogy kenyeret hozzon.

(Pages Gaies.)

MEGLEPŐ FORDULAT

— Igaz, hogy Anita férjhez ment?
— Igen.
— Szegény férj! És kicsoda a boldogtalan illető?
— Én.

(Tit-Bits.)

50% vasúti kedvezményt Kolozsvárra

„Milgex” legyen az otthonom” kiállítás alkalmával

Május 17-ig meghosszabbították

Vasúti jegy visszautazásra megőrzendő.

— Megjelent az új Remarque. A „Nyugaton a helyzet változatlan” világhírű szerzőjének új könyve. „És azután...” cím alatt magyarul is megjelent. Budapestén az első kiadás néhány nap alatt elfogyott. Ára füze 200, kötve 265 lejt. **Brassói Lapok Könyvosztálya.**

★ ELJEGYZÉS. Rosenberg Hermint Szilágyosmlyéről eljegyezte Weisz Nándor, Gyulafehérvárról.

— A BÉCSI KEDÉLY. Ederin Brent filmszínésznő nemrégiben Bécsben filmmezett. Egyik felvétel közben, mikor semmi dolga sem volt, kiment kissé kiülnéni az utcán. Következett volna a második felvétel, azonban a színésznő nem volt sehol. Az egész műteremben lázas hajsza indult meg utána és egyik segédrendező még az utcára is kirohant.

— Ederin Brent, Ederin Brent! — kiabálta torkaszakadtából. Egy követő bécsi, aki épp arra ment, csodálkozva állt meg a nagy kiabálás hallatára, aztán mérgesen kiáltott a segédrendezőre:

— Ezért kell ilyen lármát csapni? Hívoja hozzá a tűzoltókat, de ne üvöltösn nyílt utcán.

— Agyvértődulás, szívszorongás, nehéző lélegzés, félelemérzés, idegesség, fejfájás, lehangoltság, álmatlanság a természetes „Ferenc József” keserűviz használatát által igen sokszor megszüntethetők. Tudományos megállapítások megerősítik, hogy a Ferenc József viz a makacs székszorulás mindenféle jelenségénél a legjobb szolgálatot teszi. A Ferenc József keserűviz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— Két halál egy fejkendőért. Tudósítónk jelenti: Vérlágyasztó tragédia játszódott fel a Csikmezei Gyergyótekerőpatak község lakosságát. Borcsa Máté, házaló felesége Csikszederdára ment bevásárolni. Ezt az időt a házaló arra hasznáta fel, hogy alaposan berugott, legyittas állapotban, amikor felesége hazatért a vásárból az asszonyt összeszedte. Egy kendő megvételéért annyira felmélődött, hogy fölkapta a konyhakést és a feleségébe szúrta. A velőtrázó sikoltozásra átrohant az asszony nőtestvére, akit az ittasságában elvakult ember ugyancsak leszúrt. Mindkét asszony márkórházba szállítás közben kiszenvedett. Borcsa Mátét a kettős gyilkosság után letartóztatták.

— REMÉNYIK SÁNDOR BRASSÓBAN. A brassói magyar evangélikus jótékony egyesület a pünkösdi ünnepek második napján ünnepi fennállásának tizéves jubileumát. Erre az alkalomra az egyesület Reményik Sándor, az országos híró költőt is meghívta, aki a meghívást elfogadta és szereplését megígérte. Eszerint Reményik Sándor május hó 23-án Brassóban lesz és személyesen is bemutatkozik az irodalmat kedvelő brassói közönség előtt.

— A BRASSÓI RENDŐRSÉG HIREI. A Tehénpiacon rongybakötve 399 lejt találtak. Igazolt tulajdonosa átveheti a rendőrségen. — A 9-ről 10-re virradó éjszaka a Hosszu-utca 126. szám alatt Vichi brassói lakos házába ismeretlen tettesek betörték és 2300 lejt értékű vagyat vittek el. A rendőrség bevezette a nyomozást. — Tegnap, május 10-én, ismeretlen madók, Törösvár mellett súlyosan elvertek Dricu Zenoric pásztort. Ezután ellopták az ott felhalmozott turókészletet és eltűntek. A pásztort súlyos fejsébbel kórházba szállították, a tolvajokat keresi a rendőrség.

Vulkáni sporteredmény: Tudósítónk jelenti: Minirul (Vulkán)—Unirea (Gyulafehérvár) 5:2 (2:0).



STARTER-BATTERIE

Ruhákat vegyileg fest, tisztít: CZINK, CLUJ. Postaküldeményeknél 20% engedmény.

Hogyan akarják a szovjetkémek egy diplomáciai kurirt kifosztani

MAJUS 13. Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca. 7. OLDAL

— Feril... Feril...
A béres feltápáskodott a vackáról, csak úgy áradt belőle az istállószag, ruhája tele volt szalmával és trágyával.
— Győjjön be, hajja...
Bement. S azóta ki se jött. Ottmaradt a szobában a hervadó parasztözvegy mellett. Csontos arca kitelt, megrendesedett.
Erre mondja olyan hangsúlyosan a vendéglős, hogy de magik vannak.
Mi köze hozzá? Semmi az égvilágon, de az özvegy azért nem felel vissza, tudomásul sem veszi, hogy mondtak neki valamit. Sokkal magasabban áll társadalomilag, semhogy a vendéglős megbánt-hatná őt. Talán még azt is kiengedné a fülén, hogyha lepocskondériázná. Nem érhet fel hozzá.
Amint egykor a vár urnője is anyaszült meztelenre vetkőzött a rab-szolga előtt.

— De kérem, ez egy paraszt! — mon-dotta a tiltakozó férjnek.
Ilyenféle a vonatkozás Szendi Mari és a kocsmáros között. De a helyi viszonyokhoz alkalmazottan. Ő is paraszt és a vendéglős sem jobbágy. Mégis mérhe-tetlen közöttük a különbség. Az egyik ködmönös, lógó bajuszu, borszagu ital-mérő, a másik szinte raffináltan finom-testű, tisztántartott, agyongondozott öszirőzsa. Az egyik suhancokkal és pá-linkázó gazdaemberekkel hajlódik, a másik felnőtt az urivilágba, idegen-forgalmi gőcpont lett Nagykompon, az urak egymást váltogatják nála, háza mellett elpirulhatna az ispán tornyos villája is, pedig azt csak tavalý építet-ték nagy költséggel remekbe.

— Foglaljon helyet, Marót ur. Mi jót hozott.
— Átgyüttem... egy-ki! szóra...
Talán mondani akar valamit. Az amugy is biztos, hogy semmiért nem ko-pogtat. Szendi Marihoz nem állítanak be csak úgy találomra az emberek. Kiala-kult rendje van annak, hogy ki jöhet hozzá és ki nem. Az ő háza a falusi köz-élet szalonja. Aki tagja e szalonnak, az előkelőség. Aki nem, az közrendű em-ber. Szendi Marival jóba lenni, kaszinó-tagságot jelent.

— De jól tarcsa magát, Mari...
Ez igaz. Jól esik neki a szó. Minden erejével és szenvedélyével küzd az öre-gedés ellen. Belülről fiatalabb, sóvá-rabb, türelmetlenebb, mint valaha. De kívülről megkezdte már munkáját az idő. Kicsit megtestesedett, kicsit meg-fonnyadt. Helyenként öszülne is, ha en-gedné.

De nem engedi. Kétségbeesett erőfe-sztéssel küzd az oly időszerűtlen herva-dás ellen. Költséget nem kimélve öltöz-ködik. Viselete felemás keveréke a pol-gárnő és a falusi asszony ruházatának. Nem annyira választékos és városias, hogy nevetséges lehessn de nem is any-nyira falusias, hogy parasztasszonynak nézhessék.

Ha hervad is, nagyon szép asszony. Magas, fehérhúsu, tisztaszemű, hidegar-cu, ruganyos. Valóban, jól tartja magát.

— Azt már özvegy marad, ugy lá-cik...
— Csak amiatt, mert úgy akarom.
— Lehet. Nem mondom...

Ez bántja. Hogy azt hiszik, azért ma-rad özvegy, mert nem kap magának va-ló embert. A fene egye meg ezt a ronda kocsmáros.

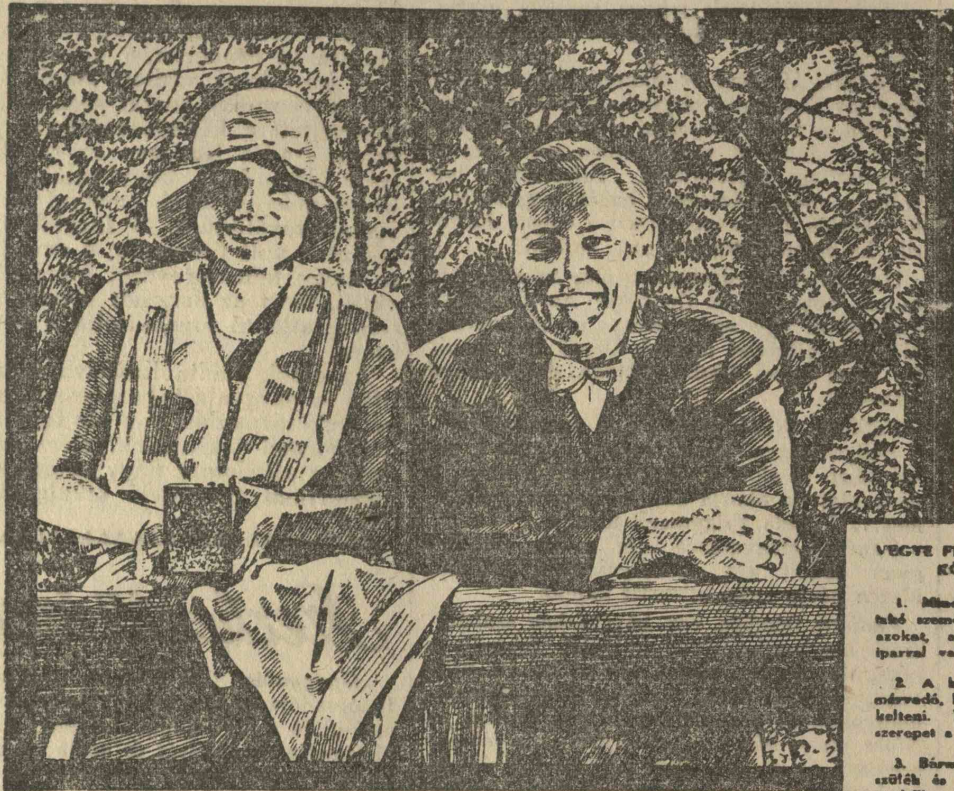
— Aszonta Marót ur, hogy lehet?...
Nem lehet az, hanem biztos! Hótt biz-tos! Hótt biztos. Nizze-el...

Feláll és odalép a szekrény elé. Ennek az ajtaján nagy tükör fényeskedik, nin-csen párja Nagykompon. Az özvegy harminckét forintért vágatta be, volt szíve hozzá, ennyi pénzért ígás jószágot vehetett volna annakidején.

— Nizze, Marót ur...
Feszít a tükör előtt, előlről, hátulról, oldalról vizsgálja magát, szépen dagad-nak a halmok és hullámszanak a vona-lak a szűk ruha alatt. Féloldalt mérics-kéli arányait, olyan aggodalmasan és kihívóan feszeleg, mint egy spanyol tán-cosnő, mikor az aréna kapujában fél-tékenyen lesi az eszpádát.

— Nizze!... Olyan loncsos vónik én?
— Ippen aszondom, milyen jól tarcsa magát. De a fija...
— Mi van a fíjammal?...
— Akinek akkora fíja van, arról már tuggyák, hogy nem maji menyecske...
Az asszony elkomorodik. Ez a legérzé-kenyebb pontja, a fíja, az a 19 éves lé-hűtő. A szőkehajú, gyenge testtel fel-épített egyetlenke, akire a legostobább majomszeretettel pazarolta rá lelkének kevés kincseit. Ölelte, csókolta, becézte, költött rája, tanította. Úrfélenek szán-

A Kodak cég által rendezett fénykép-verseny csakis amatőrök számára - a díjak összértéke



16,000.000

lei

Minden pályázónak egyforma az esélye!

A Kodak-cég egy rendkívüli versenyt rendez. Kérje a szabályzatot és meg fog győződni, hogy egyetlen fényképpel sok esélye van, hogy egy vagy több díjat nyerjen. Nem a technikai tökéletesség a fontos, hanem csakis a képnek az érdekességét vesszük figyelembe. Vegye elő a gépét, vagy kérjen egyet kölcsön — csináljon minél több felvételt és küldje be a versenyirodának.
A fényképeket hat osztályba sorozzuk: 1. Gyermekfelvételek; 2. Tájképek; 3. Sportfelvételek; 4. Csendélet, építészet, interiórok; 5. Arcképek; 6. Állatfelvételek. A román versenyzők fényképeit először egy előkelő román bizottság bírálja meg, amely minden kategóriában több díjat oszt ki. A nyertes fényképek egyike kapja meg a nagy nemzeti díjat. Minden csoport első nyertesének a felvételét Gensbe küld-jük, ahol a nemzetközi döntőbíróóság fogja odaitélni minden csoport első díját és a nagy nemzetközi díjat.
Van egy bájos gyermeke? Vagy egy barátnője, akit a vilá-gon a legszebbnek tart? Egy kedvenc tájéka? Van talán egy kedves kutyája vagy macskája? Ezek valamelyikének a fo-tografiája vagyont és hirt szerezheth Önnék. Csinálja meg a felvételt és küldje be a versenyirodának. A felvétel kidolgo-zását és a másolatot bármelyik fotocég elkészítheti. Kérje a verseny részletes feltételeit vagy írjon: Kodak, Strada Edgar Quinet 6, Bukarest, címre. Minden felvételecsoporttal egyidejűleg küldjön be egy részvételi szelvényt.

RÉSZVÉTELI SZELVÉNY

Név: _____
(Kérjük nyomtatott betűkkel írni!)

Utca és házszám: _____

Város, község és megye: _____

A fényképező készülék: _____
_____ cég gyártmánya

A film: _____
_____ cég gyártmánya

Ezen szelvénnel beküldött képek száma _____

Részletes információkért forduljon a versenyirodához. Kodak S. A., 6, Str. Edgar Quinet, Bukarest

KODAK
NEMZETKÖZI
VERSENY
16,000.000 lei díjakban

VEGYE FIGYELEMRE A KODAK-VERSENY KÖVETKEZŐ SZABÁLYAIT

1. Minden a román királyság területén készített fényképet a pályázaton, kivéve azokat, akiknek kivétel a fényképezési tpparal valamilyen összeköttetésben áll.

2. A képek megbírálásánál kizárólag az művészi, hogy mennyire képesek érdeklődést kelteni. Technikai előnyök nem játszanak szerepet a bíráltnál.

3. Bármely tudható eszköz fényképezőgé-zeleth és bármely gyártmányú tekercsfilm, packfilm vagy síkfilm használható a pályá-zatnál. Lemezfelvételek ki vannak zárva.

4. Csupán vettes előkű, fekete-fehér fel-vételek vehetnek részt a pályázaton. A ké-peknek nem korotestni, sem fotografsatni vagy aláírni nem szabad. A másolat hossza 20 cm-ig terjedhet. A képek kidolgozása fényké-pészeti eszközökkel és készíthet, azonban vettes előkű.

5. A pályázónak nem szabad a képe-zelethe, ellenben minden képküldeményhez egy bejelentőív csatolandó. Ezen szelvényeket vagy a Kodak-üzletben, vagy az ország bár-mely fotóüzletében megkaphatja, de kivág-hatja az újsághirdetésekből is. A képek so-gatíva ki kézenlétben kell tartani és kivá-catra, ha a felvétel díjat, sport, beküldeni.

6. A beküldött képeknek nem köldjűk venni. A pályabírók döntése végérvényes.

7. Minden pályázaton kép és annak so-gatíva az összes használt jogokkal a Kodak Társaság kizárólagos tulajdonába megy át.

8. A felvételeket hat csoportba osztjuk: 1. gyermekek; 2. tájképek; 3. sport; 4. csend-élet, épületek, interiórok; 5. arcképek; 6. állatok.

9. A pályázaton csak az az felvételek ve-hetnek részt, amelyek 1931 május 1. és 1931 augusztus 31 között készültek.

A román bírálóbizottság tagjai: Popovici Lili-tissasszony, a Nemzeti Színház tagja; Sado-reana I. M. tró, Minaleca Ion, a Szépmű-vészeti Minisztérium igazgatója és Grant P. a „Luceafărul” grafikai műintézet művészeti igazgatója.

Kérjen részletes felvilágosításokat a legkö-z-lebbi fényképezési üzletben és a Kodak cégnél, Bukarest, Strada Edgar Quinet 6.

ta. Ugyis látszik rajta, hogy nem pa-rasztnak született. Apját ki sem bírta pontosan számítani az elrepült évtizedek forgatagában.

De hiába fáradozott vele, nem ért el semmit. Az iskolából sorba kiesapdos-ták, mikor inasnak adta, megszökött. A csendőrség kísérté őrsről-őrsre haza a a faluba, valahonnan Lippáról, kifizet-tették vele a nyomozati költségeket és a mesternek is százhetven pengőt az

egyetlenke tolvajlásai fejében. Később bejuttatta az új képviselő segélyével a pesti villamoshoz kalauznak. Ott is sik-kasztott, ő meg fizetett.

Hajnalonként járt haza, tökrészezen és káromkodva. Multkor felfeszítette a szekrényt, egy éjszaka elverte az összes készpénzt. Az özvegy tehetetlen volt ve-le, gyöngé az ő hangja az egyetlenke rettenetes szájával szemben.

— Mit beszél?... Fáj írte a szíve?... Hát

máskor tarcsa meg... aggya a biresnekl Tuggya maga micsoda? Egy cafra!...

A törékeny testével, köhögős tudóje-vel, szőke hajával, egész finom dekadens külsejével könyörtelen kényurként fe-küdt rá a házra. Becstelen, lelketlen, ha-zug, kártyás, részeseg és lopós volt. Vég-legesen felborította azt az anyai mérle-gét, mely az anyja szenvedélyes utazá-sai, hiu vendéglátásai, ostoba öltözködé-se miatt amugy is katasztrófális volt.



Tőzsde

1931. május 11.

Devizák (belföldi jegyzés): London 816.60, Zürich 32.38, Newyork 167.85, Berlin 40.02, Bécs 23.64, Prága 4.98, Budapest 29.31, Milánó 8.82, Páris 6.61, Amsterdam 67.65.

Valuták: Angol font 816, svájci frank 32.30, dollár 168, osztrák schilling 23.65, cseh korona 5, pengő 29.50, márka 40, olasz lira 8.85, francia frank 6.63, holland forint 68, dinár 3.

Közgazdaság

Mircea szenátor, az Ugir vezérigazgatójának nyilatkozata

a román-német konfliktusról, a kormány gazdasági programjáról és a román-magyar kereskedelmi kamaráról

Kolozsvár, május 11.

Az erdélyi gyáriparosok vasárnapi közgyűlésére Bukarestből kijött C. R. Mircea szenátor, az Ugir vezérigazgatója is, aki egyben a kolozsvári kereskedelmi és iparkamara ipari szekciójának szenátusi képviselője is volt az elmúlt ülészakban. Alkalmunk volt Mircea szenátorral beszélgetni több aktuális kérdéssről, amelyekre vonatkozólag igen érdekes felvilágosítást kaptunk. Az időközben állítólag elismult román-német konfliktusról például ezeket mondotta Mircea vezérigazgató:

— A német gazdasági delegációval történt incidens nemcsak sajnálatos, de egyenesen katasztrofális, mert a legelső külkereskedelmi megvezetések között a Németországgal kötendő szerződésnek kellett volna lennie. Nekünk

sohasem szabad elfelejtenünk, hogy a nagy nemzetek milyen egoistáknak mutatkoztak velünk szemben és ilyen körülmények között igazán nem engedhetjük meg magunknak azt a fényűzést, hogy csak egyedül mi legyünk idealisták.

A háború alatt Olaszország a szövetségünk volt és most Magyarország mellette állott gazdaságilag is. Anglia egyáltalán nem törődik velünk. Belgium nem tud velünk törődni, mert magának is bajai vannak. Franciaország pedig... attól kaptunk kölcsönt, de nem volt benne köszönet. Ilyen körülmények között kötelesek vagyunk, hogy legalább a tizenkettedik órában törődjünk a legemisebb érdekeinkkel. A mi érdekeink most Németországhoz fűződnek, amivel azt is be akarjuk bizonyítani, hogy

Románia is élni akar és élni tud, ha egykori szövetségesei magára hagyják is.

Ezért lenne katasztrofális, ha egy tapintatlan diplomáciai lépés miatt a németekkel jó uton volt tárgyalások meghiusulnának.

A következő kérdés a kormány gazdasági programjára vonatkozott. Mircea mérték erre is érdekesen válaszolt:

— En nem ismerem a kormány gazdasági programját és azt hiszem, hogy maga a kormány sem ismeri. Mert nincs.

Mindössze a Manolescu-Madgearu féle programot ismerünk, amelynek az iparra vonatkozó részével elvben egyetértünk.

A részletek tekintetében meg kell még ismernünk a gazdasági terv intencióit és ha azok nem ellenkeznek az ipar érdekeivel, segíteni fogjuk a megvalósítást. Vigyázni fogunk arra, hogy a terv végrehajtása is jó legyen és megfelelően az ország általános gazdasági érdekeinek, azonkívül pedig ne idézzen elő különösebb megrázkódtatást.

Végül a román-magyar kereskedelmi kamara ügyére terelődött a beszélgetés. Ezzel a nagyérdeklődéssel kapcsolatosan Mircea szenátor a következőket mondotta:

— A román-magyar kereskedelmi kamara megalakulására az összes előke-

születek megtörténtek már. Magam is részt vettem dr. Biróval és Christodorescuval az alapszabályok elkészítésében, de még jóváhagyásuk nem történt meg.

A parlamenti választások után rövidesen sor kerül a bukaresti magyar-román és budapesti román-magyar kamara felállítására,

valamint a két kamara közötti kontaktus megteremtésére. Ha véletlenül Bibescu herceget, aki a kamara elnökévé van kizemelve, nem éri az ismert repülőszerencsétlenség, a kamara már meg is alakult volna. A herceg egyébként

Nagymértékben leszállítják egyes cikkek szállítási tarifáját

Bukarest, május 11.

A kormány gazdasági bizottsága legutóbb megtartott ülésén az alábbi árucikkek vasuti tarifáinak leszállítását határozta el.

A traverszek vasuti tarifáját 42 százalékkal csökkentette. Gabonaműeknél a tarifacsökkentés 15 percent. Hüvelyeseknél 12, répaféléknél 25, fűrészfűrűnél export célokra 26, faárúnál belföldi forgalomban 12, építőteglánál 40, zöldség-

féléknél belforgalomban 33, exportra 28 százalék. A cement tarifacsökkentése 30, baromfi exportnál 30, vágómarha belforgalomban 22, exportra 20, mész és gipsz belforgalomban 25 százalék. Bornál belforgalomban 20, exportnál 25 százalék a tarifacsökkentés.

Értesülésünk szerint a bizottság határozatát a minisztertanács approbálása után azonnal életbe fogják léptetni a vasutnál.

Negyven pénzüintézet alakítja meg a román pénzüintézeti központot

Állítólag újból leszállítja a Banca Nationala a bankrátát

Bukarest, május 11.

Az utóbbi hetek folyamán a vezető pénzüintézetek között tárgyalások folytak a pénzüintézetek újraszervezése ügyében. Szó van arról, hogy

az ország negyven vezető pénzüintézete, egy közös szervezetbe tömörül,

egy olyan alakulatba, mint amilyen a magyarországi jól bevált Pénzüintézeti Központ és az itt tömörült pénzüintézetek négy és fél, 5 és fél százaléknál magasabb betétkamatot fizetni nem fognak, mert a pénzüintézetek a betétes pén-

zét csakis ilyen kamatfeltételek mellett tudják felhasználni. Eppen ezért pénzügyi körök véleménye szerint a Banca Nationala rövidesen arra kényszerül, hogy kamatrátáját leszállítsa. Lehet, hogy a stabilizációs kölcsön kapcsán kötött szerződések erre simán módot nem adnak, de egészen bizonyos, hogy felsőbb befolyás után,

a Banca Nationala mégis arra kényszerül, hogy a kamatlábat mérsékelje. Beavatottak szerint a 8 százalékos kamatlábat a Banca Nationala 6 és fél százalékra fogja mérsékelni.

Emelkednek a bányási gabonaárak

Temesvár, május 11.

Az utóbbi hetek folyamán a Bányás egyes vidékein a heti piacokon a buza általában a gabonaműek ára fokozatosan és állandóan emelkedik. A pár héttel ezelőtti 250–270 lejes buzaárak után a buzáért ma már 340, sőt 360 lejt is fizetnek vidékenként s ennek arányában növekszik a többi gabonafélék piaci ára is. Így a kukoricával 350–370, a

zabbal pedig már 400 lejes piaci árat értek el a termelők. Gazdasági körökben a gabonaárak további emelkedő tendenciájára számítanak. Különösen nagy a kereslet tökmag iránt, amelyben a bányási piac igen szegény. A tökmag ára egy hét alatt közel száz százalékkal emelkedett s míg egy héttel ezelőtt 540–550 lejjel kelt métermázsánként, ma már 980, sőt 1000 lejt is kínálnak métermázsájáért.

Orvosok által női használatra különösen ajánlva LYSOFORM



Az orvosi vélemény kategorikus. A női testpolás megköveteli fertőtlenítőszer rendszeres használatát az intim toalet számára. Lyssoformot melegen ajánlják mert biztosan megöli a csirákát és teljesen ártalmatlan a nyákhartyák számára.

Lyssoform csakis sötétzöld, lepecsételt üvegekben kerül eladásra. Akik Lyssoformot kimérve árulnak, félrevezetik a közönséget. Ha az egészségről van szó, vonakodásnak nincs helye. Követelje a Lyssoformot sötétzöld üvegekben.

Lyssoform

már teljesen felgyógyult és elindult hazafelé... Megirhatja, hogy a kolozsvári kamara már előterjesztést is tett arravonatkozólag, hogy a maga részéről kikeret delegált a román-magyar kereskedelmi kamarába. Az ipar részéről dr. Farkas Mózes és dr. Gherman Laurean, valószínűleg dr. Weiser Oszkár is, a kereskedelem részéről pedig dr. Sebestyén József és Pascu Valér.

A volt magyar területekről a kolozsvárin kívül még a temesvári kamara fog tagokat delegálni a román-magyar kereskedelmi kamara vezetőségébe.

— Ami a kamara tevékenységét illeti, azt szeretnénk, ha ezuttal komoly és praktikus módon dolgozó intézmény jöjjön létre. Mert van már nekünk több ilyen nemzetközi kamaránk, mint például a német-román és az osztrák-román kamara, ezeknek azonban semmi hasznát nem láttuk eddig. Ennek az oka abban

van, hogy az eddig megalakult nemzetközi kamarák vezetőségében csupa dilettáns ül. A magyar-román kamaránál nem szabad ennek megtörténnie. Az aktivitás legszélesebb lehetőségei állanak ennek az intézménynek a rendelkezésére, amelynek

az a feladata kell legyen, hogy a legelővőbb kapcsolatokat építse ki a két ország között, sőt maga vegye kezébe az iniciatívát a magyar tőke bevonulása és a román termékek kicserélése terén. Ezt azonban csak szakemberek csinálhatják meg.

Mircea mérték ezután meleg hangon emlékezett meg a magyar bizottságról, különösen pedig dr. Gratz Gusztávról, akivel valamikor élesen szembenállott a nemzetközi kamarák első brüsszeli kongresszusán, de azóta a legjobb viszonyba került vele, miután közelebbről megismerte.

Bányai Ernő.

Vetőmagvizsgálat a brassói mezőkamaránál

Brassó, május 11.

A mezőgazdasági kamara ismételt felhívja a vetőmagot vásárló gazdák figyelmét arra, hogy a brassómezei kamara kebelében is megalakult az a bizottság, amely a vetőmagvak minőségét felülvizsgálja. Minthogy a gazdák számára csak a kifogástalan csiraképességű és tiszta vetőmag használata célszerű, a kamara igazgatósága szívesen vállalja a termelők vetőmagjainak szakértői megvizsgálását. Azok a gazdák, akik a kamara szolgáltatásait ezen a téren igénybe akarják venni, legkésőbb május hó 20-ig forduljanak a gabonamintákkal együtt a kamara igazgatóságához, Brassó, Jorga Miklós-utca 18. szám.

Iskolák Egyesülete

— A kolozsvári dalárda nagy sikere Szegeden. Tudósítónk jelenti: A szegedi fogadalmi templomban megtartott daloshangversenyen a kolozsvári dalárda nagy sikert aratott. A hetventagú kórust, amely elsőrangú hanganyaggal rendelkezett, Rezik Károly karnagy vezényelte.

— A SZÉKELYKERESZTURI UNITARIUS FÖGIMNÁZIUM EMLÉKÜNNEPÉLYE. Tudósítónk jelenti: A székelykereszturi unitárius főgimnázium előjárósága folyó évi május hó 16-ára tűzte ki az egyházi törvény szerint öt évenként rendezendő jövők-emlékünnepelet. A hálás emlékezés tárgya ez alkalommal a főgimnázium dicső emlékü igazgatója Sándor János lesz. Gálfalvi Samu igazgató fogja méltatni a néhai nagy igazgató emlékét, aki évtizedeken keresztül, mint az unitárius diáknemzedékek nevelő-atyja, mint a székelykereszturi iskola megtartója és főgimnáziummá fejlesztője, tette magát érdemessé arra, hogy halál poraiban is az intézet legnagyobb jövők között emlegessék és ünnepelejk. E kegyelet, szép emlékünnepelekre felhívjuk az egész székelyföldi és az unitárius világ figyelmét. A nagy igazgató volt tanítványai és tisztelői legyenek ott minél számban és szívük dobbanjon össze egy gondolatban: minden áldozattal megmenteni Sándor János főgimnáziumát. — Rendezőség.

Imponáló gólaránnyal győzött Románia válogatottja a bulgárok felett

Románia - Bulgária 5:2 (1:0)

Bukarest május 11. Nálunk szokatlan méretű érdeklődés mellett folyt le a román-bulgár Balkán-kupa meccs. Tizenkétezer főnyi közönség üvezte a pályát és a diszpályahyban Károly király is tanúja volt a román válogatott együttes értékes győzelmének.

A két nemzet válogatottja a már ismertett összeállításban vette fel a küzdelmet.

Az első félidő egyetlen gólját a 15-ik percben Glanzmann centerből Sepi helyezte a bulgár hálóba. Szünetig változatos játék. A kitűnően működő bulgár védelem sikeresen hárítja el a román csatársor ismételt támadásait.

A második félidő 5-ik percében Bodola egyéni kisközzel megszerzi a második gólt. Egy perc múlva Russen hibájából Losanoff góllal terheli Szatmári kapuját. A 14-ik percben ismét Bodola a góllövő.

Gólzápor volt a brassói bajnokságban

Brassó, május 11.

Brassó tegnapi futballmérkőzéseinek gólokban nem volt hiány. Négy meccsen két tucatnyi gól hullt, ami azonban nem annyira a csatársorok dicsősége mert a védelmek gyatraasága miatt következett be. Annyi gól egy-egy meccsen, amennyi tegnap esett, már a játék komolyságát veszélyezteti. Eredmények:

IAR-Ivria 11:0 (2:0).

Az első félidőben szép játék, melyben a repülőgépgyáriak fölényen ugyan lésezenként kialakul, azonban az Ivria megfelelő ellenállást tanúsít. A második félidőben teljesen összeomlik az Ivria védelem és gyors egymásutánban kapják a gólokat a fürgé repülőgépgyáriaktól. A bíró közben mindkét csapatból egy játékosát kiállít. Az Ivriából további három játékos önkéntes száműzetést vállal és hét emberrel folytatják a küzdelmet, mely már felveszi a komolytalan jellegét.

A győztes IAR góljai közül Zángor négyet, Berta háromat, Russu, Gecse és Gelb (11-esből) egyet-egyet rugtak.

Brasovia-SzMETE (Sepsiszentgyörgy) 6:0 (1:0).

A szentgyörgyi munkáscsapat az első félidőben volt komoly ellenfél, szünet után lerugták legjobb védőjátékosát.

A Brasovia féltucat gólján a következők osztoztak: Bogdán (2), Gönczi, Vogl, Kovács és Takó.

Az SzMETE csapatából kitűnt Majorosi és Papp játéka. A győztes csapatból

A 26-ik percben, majd a 30-ik percben Stancia két remek gólja következik. A gólszéria után, a 40-ik percben a bulgárok egy szerény gólja hull hálóba. Szépségflastrom a reménytelen vereségre. A gól Pancoff rugta.

A jugoszláv Fábris bíró kitűnően vezette a mérkőzést.

A román csapat legjobb embere Albu volt. Szatmári jól látta el a kapuvédő feladatát. Russen gyenge volt. A fedezet sorban Steinbach szorgalmasan dolgozott. A két szélsőfedezet kevésbé volt hasznos. A csatársor minden tagja dicsőretet érdemel. Kitűnően játszottak.

A bulgároknál, a kapott gólok ellenére, a közvetlen védelem volt a legjobb. A fedezetsor szürkén játszott. A csatársoruk gyenge.

Az eredmény alapján Románia ismét a Balkán-kupa élére került.

Gönczi és Vogl voltak jók. — Biró: Chirilla.

Brasovia komb.—Vac. 3:2 (3:1). — Victoria-komb.—Sparta 2:1 (2:1). — Venus—Vac 0:0. — Venus ifj.—Vac ifj. 0:0. — Bástya—Unirea 3:0 (1:0). — Bástya ifj.—Unirea ifj. 4:0 (1:0).

Nagyórad: Beszkárt (Budapest)—NAC, Crisana kombinált 2:0 (0:0).

Arad: AMTE—Ferencvárosi Vasutas (Budapest) 2:0 (0:0).

Temesvár: Banatul—TMTE 4:0 (2:0).

Meglepetés. Resica: UDR—TAC 3:1 (1:1). Az UDR ezen győzelmével véglegesen megnyerte a kerületi bajnokságot.

Szamosujvár: Romania—Sparta 4:0 (2:0).

Szatmár: Törekvés—Tricolor (Nagybánya) 4:0 (4:0). — SzSE—Olympia 0:0.

Máramarosziget: Maramures—BSC (Nagybánya) 2:1 (1:1).

Nagykaroly: A Victoria—MSE mérkőzés a nagy eső miatt elmaradt. A vonat nem érkezett be Nagykarolyba a máramaroszigeti csapattal, mivel a vasúti töltést elmosta a víz.

Kolozsváron eső miatt elmaradtak a mérkőzések.

↑ A brassói középiskolák atlétikai versenyei. A kerületi liga rendezésében tegnap folytak le a brassói középiskolák atlétikai versenyei nagy sikerrel.

Gyulafehérvár: Mihai Viteazul (Gyula, fehérvár)—Piski CFR 3:2 (2:0). Barátságos. — Biró: Sebesán (Piski). A vereséget Piski lanyha, felületes játéka okozta.

Külföldi eredmények:

Budapest, május 11.

A tegnapi ligabajnoki mérkőzések meglepetése, hogy a bajnokság élén álló Újpest váratlan vereséget szenvedett a harmadik helyezett Bocscai csapatától és a Hungária is kénytelen volt átengedni a terepet a Ferencváros együttesének. Az eredmények következtében a négy élcsoport elhelyezési sorrendje, a tegnapi forduló után, változatlan maradt. 1. Újpest 31 pont. 2. Hungária 29 pont. 3. Bocscai 26 pont. 4. Ferencváros 25 pont. — Ugy látszik, hogy a bajnokság az Újpest ölébe hull, pedig, ha tegnap sikerül a Hungáriának... De hát, a footballban a szeszély az uralkodó. — A tegnapi mérkőzésekről távirati tudósításaink a következőkben számolnak be:

Ferencváros—Hungária 4:1 (3:1).

Az első félidőben a Ferencváros végig jobb, mint az ellenfele. A vezetést már az első percben megszerzi Kohut, hirtelen lefutásból. A nyolcadik percben Tancos beadásából Takács bevágja a második gólt. A Hungária ezután némi fölénybe kerül. Barátky labdája kapufára pattan és onnan a hálóba. Ujabb Ferencváros fölény alakul ki, mely két eredménytelen kornerben fejeződik be. A 32-ik percben Kohut áttöri a Hungária védelmet és élesen a kapu sarkába rugja a „Fradi” harmadik gólját.

A második félidő ismét Ferencváros fölényével kezdődik. Később változatos lesz a játék képe. A 15-ik percben Turay sarokba helyezett labdájával beállítja a végeredményt.

A Ferencváros játéka általában kielégítő volt. A fedezetsor különösen jó. A Hungáriában csak Újvári, Mándi és Titkos váltak be. A csapat többi része meglepően indisponált volt.

Kispest—Vasas 5:3 (3:2).

A pontéhes Kispesternek sikerült győznie, ez azonban nem mentesíti a kiesési zóna legveszélyesebb pontjától.

Bocscai—Újpest 4:2 (4:2).

A már elparentált és fáradtak bélyegzett Bocscai nagy energiával játszott és az iramot végig állta. A mérkőzés végig rendkívül izgalmas volt. Sorozatos debreceni akciókkal kezdődik a játék. Markos és Mátéfi kitűnő formában vannak. A 6-ik percben Vincze bombagóllal megszerzi a vezetést. A 9-ik percben Mátéffy közletről újabb gólt lő. A kétgólos fölénytől feltűzelt Bocscai folytatja a támadásokat. Az Újpest fedezetsora rosszul

Minden este
Jazz és Tangó-Band

mellett tánc az

EUROPA

kávéház-étteremben

(Brassó, Kolostor-utca 7.)

Olcsó ebéd és vacsora abonama.

Leszállított bor és étel árak.

Előzékeny kiszolgálás.

TENISZ - labdák Lei 45.-161
- ütők 500.-161

felszerelések legolcsóbban

GELLER sportüzletében

Brassó, Str. Reg. Carol (Kapu-u.) 36

Egyesületi tagoknak 10% engedmény.

működik. Fogl is állandóan hibáz. Végre a 16-ik percben P. Szabó megszerzi az Újpest első gólját, kapu előtti kombinációból. Ujra-kezdésnél a Bocscai lefut és Teleki máris góloz. Hullámzó, változatos játék után, a 20-ik percben Spitz fejesgóllal szepit az eredményen. Az Újpest óriási energiával küzd tovább eredményért, de a Bocscai halvesor mindent ellensúlyoz és kivéd.

SZOMBATHELY: Sabaria—Nemzeti 0:0.

SZEGED: Bástya—III. kerület 2:2 (1:1).

PÉCS: Budai „11”—Pécsbaranya 2:1 (1:0).

MISKOLC: Attila—Turul 4:0 (2:0).

POZSONY: Magyarországi amatőr válogatott—Csehszvági magyar amatőr válogatott 5:2 (3:1).

PRAGA: Slávia—Bohemians 3:0 (2:0).

MÜNCHEN: A hősi halált halt Hans Braun középtávfutó emlékére rendezett nemzetközi atlétikai viadalon a következő eredmények voltak:

1500 m. síkfutás: 1. Caccoli (olasz) 4 perc 03 mp. — 100 m. síkfutás: 1. Körnig (német) 10.5 mp. — 400 m. síkfutás: 1. Nölle (német) 50.7 mp. — 5000 m. síkfutás: 1. Helber (német) 15 perc 48.5 mp. — 110 m. gátfutás: 1. Weesches (német) 15.1 mp. — 4×100 m. staféta: 1. Scharlottenburg AC 43.5 mp. — Olym-

IDEAL-kávé
D. DANIELIAN
Királyi udvari szállító
BUCUREȘTI, Strada Carol 37.
Telefon: 347-70.
Fiókok: Str. Sitt. Nicolae Selari No. 7.
Telefon 315-93. Str. Poincare No. 1. (volt Academiei-u.) Telefon. centrale II. 382-77
Egyedüli kávékereskedések, melyek naponta friss árut noznak orgalomba a legjobb minőségű En-gros árakban

piai staféta: 1. Olaszország 3 perc 34.5 mp. — Sulydobás: 1. Darányi (magyar) 14 m. 73 cm. — Diszkosz: 1. Donogán (magyar) 44.40 m. — Kalapácsvetés: 1. Steinberger (német) 42.75 m. — Magasugrás: 1. Orbán (magyar) 178 cm. — Távolugrás: 1. Möller (német) 711 cm. — Gerely: 1. Szepes (magyar) 61.30 m.

APRÓHIRDETÉSEK

Hétköznap: egy szó 6, vastag betűkből 12 lej. Vasárnap: 7.50, illetve 15 lej. Legkisebb hirdetés 10 szó. Négyeszeri hirdetés esetén 25% engedmény. Állást keresőknek 25% kedvezmény. A bukaresti kiadás részére: szavanként 3 lej. 50-szeri megjelenésnél 2 lej.

Vételezés

Kertipadok, kertitömlők, vízmentes ponyvák, kutszivatytuk, Jul. Teutsch műszaki áruuraktár, Kapu-ucca. 12952

Fagylaltkészítő gép, fagylalt jégsekrety és fagylalt felszerelési cikkek. Használt vagy új, megvételre kerestek. Európa kávéház, Brassó. 12915

Jókarban levő kaszálógép, 2 szecsakavágó és eke eladó. Horvát Rink. Egy pénzsekrety a Korona-patikában. Sft. Gheorghe. 12934

TUSNADFÜRDŐN jól bevett PENSIO betegség miatt azonnal BERBEADÓ. Közlebbit: Brassó, Uzsoda-u. 3. 12887

Eladó Mayerhoffer gyártmányú jókarban levő komplett KENYÉRGYARBERENDEZÉS. Ajánlatok Taub Hirlapiródába Carei. 12957

JÉGSZEKRENYEK Kertész-nél, Targumures. Kivánatra árjegyzék. Brassói lerakat Tittes Pálnál. 12611

Brassóban, jóforgalmu vegyeskereskedés átköltözés miatt sürgősen átadó. Mérlegek eladó. Cim 12963 sz. alatt a brassói kiadóban.

NEDVES FALAK SZÁRAZ-ZÁ TETELÉRE KIZARÓLAG GLÜCKURITT alkalmazandó, mely a habarcsba keverve kitűnően bevált. Kapható Glück Ignác, okleveles mérnök-nél, Alba-Julia. Képviselek kerestetnek. 12962

PRIMARIA MUNICIPIULUI BRASOV No. 10587—1931. Serv. Intrepr. Com.

HIRDETMEY

A városi tanács állandó választmánya 1931. évi május hó 7-én megtartott ülésében a városi tanács 9715—1931. számú határozata ellen beadott fellebbezések ügyében a benne foglalt okoknál fogva, ugymint a helyi viszonyok tekintetbe vétele mellett, hozta a következő

HATAROZATOT

Visszatérve a 9715—1931. számú határozatra autóbusszmenetekre a következő tarifa lesz megállapítva:

4 lej a tanulók és munkások részére, bérleiben.

5 lej a Porond-tértől a Korona szállodáig (Transilvániáig) ugy, mint minden más me-

Állást keres

Tizenkilenc éves vagyok, ajánlkozom szoptatós dadának azonnali belépéssel. Megkeresést a brassói kiadóba kérek. 12942

Perfekt szobaleány állást keres azonnali belépésre „Megbizható” jellegre: Petroseni, Postrestant. 12960

Cukrász-segéd, jómunkás azonnali belépésre állást keres. Szabó, Selen, jud. Bihar. 12959

Állást nyer

Vulkanizáló műhelyünkbe mestert keresünk, megegyezés esetén azonnali belépésre. Transilvania R. T. Odorheiu 12969

Cukrász-segédet keresek azonnali belépésre. Áthúzó, sütőt, csakis elsőrangú munkások ajánlkozzanak. Ajánlatokat továbbit: Klein József Arad, Nicolae Grigorescu 2. 12967

Lakás

Hotel Central Arad, hideg-melegvízzel, modern, tiszta olcsó! Utazóknak kedvezmény. 12892

KERESEK KÉTSZOBAS, fürdőszobás, egyszobás lakást, lehetőleg nem messze a Belvárostól. Kertes házak előnyben. Cimeket „Pontos” fizető, állandó lakó” jellegre a brassói kiadóba kérek. 12909

KÜLÖNBEJÁRATU. napos butorozott szobát keresek, lehetőleg fürdőszobahasználattal kis családnál, mérsékelt árt. Pontos fizető jellegre. 12968

Vegyes

Brassó centrumában kaucióképes vendéglős kerestek. Ugyanott használt jégsekretyt veszek. Cim 12869 sz. a. a brassói kiadóban.

Pénzkölcsönt folyósíthatok kisebb vagy nagyobb összegben, igen előnyös garancia feltételek mellett. Választ „Kölcsön” jellegre Rudolf Mossehoz, Cluj. 12899

Duka. Kedden este városunkba érkezem, akkor személyesen megbeszélhetjük. A terminus nem konvenial. 12967

Házasság

Középkorú, állami hivatalnoknő ismeretség hiányában ez uton keresi 40—45 éves, jól szituált, egy-két gyermekes övvegy ember ismeretségét, házasság céljából. „Szerető anya” jellegű levelet a brassói kiadó továbbit. 12916

Csak egy lehetősége van arra, hogy gyorsan és előnyösen házasságot kössön. Forduljon bizalommal BIZONY FERENC házasság közvetítőirodához, Timisoara L, Petőruca 2. Előjegyzésben vagyunk leányok és uriaszonyok. Vagyons és előkelő társadalmi állású urak. 16265

netért, mely négy megállóhelynél tovább nem tart.

5 lej bármilyen távolságért előfizetési könyvecskével, mely a jegyeket kiszolgáló nőnél kapható.

6 lej négy megállóhelynél távolabbi menetért.

Ezen tarifa folyó évi május hó 10-én lép érvénybe.

Akármiyen, ezen határozattól való eltérés esetén az autóbussz tulajdonostól az autóbusszal való közlekedési engedélye el lesz vonva. Ezen határozat kifüggesztendő és 10 napon belül felelkezéssel megtámadható.

Brasov, la 8 Maiu 1931.

Primar: Secretar General:

Cuteanu m. p. Socaciu m. p.

Seful Serv. Intrepr. Com. Inginer:

Măzgăreanu m. p.

B. L. Kocsis Béla Felelősszerkesztő

A BRASSÓI LAPOK nyomdavidualatának kiadása és rotációs nyomása, Brassóban.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: Havonta 100, negyedévre 300, félre 600, évente 1200 lej. Magyarországra negyedévre 14, félre 28, évente 56 pengő. A többi külföldi államokba negyedévre 420, félre 820, évente 1600 lej.

HIRDETÉSEKET felvesznek a kiadóhivatató, a megbízottak, valamint minden bel- és külföldi hirdetőiroda Részletes tarifákkal készséggel szolgálunk.

MEGBIZOTTAK. Arad: Piața Impăratui Traian 1 (Halmágyi Pál). — Dés: Str. S. Barnuțu 10. (Osztián Kálmán). — Déva: Str. Ioan Creanga 2 (Balogh Géza), Telefon 17 Hunyad- és Alsófehérmegyei részére. Kolozsvár: Str. Duba arior 7. (volt Timár-utca). — Neumann Ignác). — Marosvásárhely: Beniamin Árpád. — Nagyszeben: Str. Turnului 13. (Szigetváry László). — Nagyvárad: Str. Nic. Jiga 32 (Szabó Gyula). — Szatmár: Papp Géza-utca 15. (Szerb László). Szatmárnémeti: Maramarosmegyei részére. — Szilágysomlyó: (Helperin Ernő). — Temesvár: Gyár-utca, Tigris-utca 4 (Halmágyi Pál). — Torda: Str. Reale Ferdinand 25 (Deacs László).